

TOWNSHIPS WEEK

Arts and Entertainment Magazine

**the
Record**

December 13-20, 1996

When East meets West ...



PHOTO: PERRY BEATON

***They keep
as busy
as
bees!***

TALK OF THE TOWNSHIPS

It takes about 100 years to round the circle

The optimist thinks it is the best of all possible worlds, the pessimist knows it is.

J Robert Oppenheimer

The Record will be celebrating its 100th birthday in February. In 1897, when L.S. Channell founded an English daily in Sherbrooke, there was a great sense of optimism all over the British Empire.

It was Queen Victoria's Silver Jubilee and the sun never set on her Empire.

All those handsome Victorian mansions that still grace each town and village in the Townships were occupied by prosperous merchants, farmers and lumbermen.

Some were millionaires and many were complacent. London's Music Halls often closed their programs with a rousing song of encouragement called A Hundred Years From Now.

Who's Who

By Tadeusz Letarte

Imagine the Emcee stepping down to the footlights, peering out over the orchestra into the audience and intoning in his most mellifluous voice; "It is time to leave you now. But if you're worried about anything, Let me leave you with this comforting. All together now."

(downbeat).

"It'll be all the same, just the same.

A hundred years from now.

No use in worrying,

No use in hurrying,

No use in kicking up a row

Because it'll be all same, just the same

When a hundred years are gone.

You won't be here,

And I won't be here,

Somebody else will be well in the

cart

And the world will still go on ..."

Here it is a hundred years later and things are decidedly not the same. Two World Wars, the atomic bomb, acid rain and global warming leave few of us much comfort in the thought the world will still go on.

And in 1897, when Channell decided to invest in the next century, there were already signs of change. Sherbrooke's population was 10,000 — the majority French-speaking for the first time. George Foote Foss, a 20 year-old bicycle repairman built Canada's first gasoline-powered vehicle that year. It could get 50 miles to the gallon but often let him down on the hills.

Politically, Quebec's Repatriation and Colony Act was using funds previously reserved to encourage immigration from Europe to repatriate French-Canadians from New England

and settle them in the Townships. The Sherbrooke Gazette saw in this a plot to squeeze out English-speaking Protestants just as they were being lured westward where they could buy ten times the acreage of rich prairie and produce beef and grain much cheaper. W.E. Jones, editor of the Richmond Guardian, summed things up:

"These settlers, whether American or British, dispossessed nobody. The country they occupied was in a state of nature when they went upon it. Yet they were treated by representatives of the majority as intruders being where they had no right to be.

The history of the Province of Quebec during the 19th Century largely consists of attempts, under various pretexts, to drive them out. The beginning of the Twentieth Century sees the fruition of these attempts."

Looking for a special Christmas gift?



Give them

THE FUNNY STUFF CIRCUS

all kinds of family packages available



THÉÂTRE
CENTENNIAL
THÉÂTRE
822-9692

SUNDAY, JANUARY 12, 2:00 p.m.

Record
LaTribune

CHLT63



Desjardins



The 12 Naïf Days of Christmas



On the first day of Christmas my true love gave to me... a bouquet of flowers in a field: Celebrate the 12 days of Christmas with the beautiful works from the 1997 Naïf Art Calendar from Galerie Jeannine Blais in North Hatley. To illustrate the first day of the season is a serene painting titled Sweet Tenderness by Rajka Kupesic of Ontario. The Record has five copies of this gorgeous calendar, in which each painting is more precious than the last. All readers have to do is send us a short note or postcard telling us about a memorable event that happened to you in the period surrounding Christmas. Send your responses to: Naïf Christmas Contest, The Record, 2850 Delorme, Sherbrooke, J1K 1A1, or 88 Lakeside, Knowlton, J0E 1V0. The deadline is Dec. 23 at 2 p.m.; the winners will be announced in our Dec. 24 issue. Good luck and keep reading for the remaining Days!

THIS WINTER, DON'T
TAILGATE

Transports
Québec

Québec

TALK OF THE TOWNSHIPS

The quintessential Christmas cartoon caper

The Christmas season is upon us once again, and for parents, that means another round of holiday cartoon classics.

I've never missed a Christmas cartoon in over 20 years, but now that I'm older and allegedly wiser, these shows are somewhat marred by my cynicism. I don't want to ruin your holiday viewing, but have you ever noticed the inconsistencies in some of these stories?

For example, I can't enjoy **HOW THE GRINCH STOLE CHRISTMAS** any more because I don't understand why nobody in Whoville hears the Grinch while he's stealing Christmas from right under their noses.

Come on! The guy rides into town in a giant sleigh, climbs ladders, swings from wreath

*Linda's
Playground*

By Linda Galeazzi

to wreath and house to house, throws huge bags of toys and goodies off the roof to his one-foot wiener dog, Max — hell, the Grinch even runs electric trains inside the Whos' houses — but except for Cindy Lou Who (who wakes up ONLY when a 1/4-ounce ornament rolls into her bedroom), NOBODY in Whoville knows that the Grinch is there. Does that make sense?

When I was a kid, I couldn't understand why the Whos were happy even though the

Grinch stole Christmas. I know I'd be pissed if someone stole my pantozzles and wuzzles and all my other cool Who toys. (Don't bother looking: these toys aren't available in regular department stores).

But now I know why the Whos are so damned chipper: Who Hash. And lots of it. Obviously, the Whos haven't yet realized that along with everything else, the Grinch has also stolen the last can of that precious stuff. I doubt they'd be Fahoo Doray-ing if they knew THAT little fact.

RUDOLPH THE RED-NOSED REINDEER is another Christmas cartoon that bothers me now. Could the Santa on that show BE any meaner? I think not.

He berates Rudolph and his parents because Rudolph was

born with a physical deformity (i.e., the Red Nose). However, Santa feels little remorse when he later asks Rudolph to help deliver presents during a Christmas Eve blizzard, which only Rudolph can do because said deformity can light the way.

Quite frankly, I don't like this Santa. I think he's nuts. He admits it himself in that anthem he sings early in the show: "I am old Kris Kringle / I'm the King of ding-a-lings." Truer words were never sung.

I also don't understand how Santa can claim to know nothing about the Island of Misfit Toys. If indeed his elves make ALL Christmas toys, then obviously these deformed toys were the result of sloppy elfmanship and lousy Santa supervision.

Who exactly sent these toys off to an island? If not the Fat One himself, then who? And check out Santa's 'tude towards the misfit toys once he gets to the Island. He doesn't like them and seems a little too eager to stuff them in his big sack o' toys, where the sounds of their voices will be muffled. Hmmm ... doesn't he want them to talk? Do they remind Santa of a certain Christmas when he suffered black-outs? I smell a scandal here.

FROSTY THE SNOW-

MAN is another Christmas favorite, but why the hell is everyone running around half-naked when there was a blizzard the night before? Like that little girl, Karen, who helps Frosty get to the North Pole. What kind of mother lets her kid go out into the winter snow wearing nothing but a mini-dress, gogo boots and earmuffs? Even the Evil Magician who murders Frosty in the greenhouse never has proper winter clothing.

And I can't understand why Karen is so sad to leave Frosty after Santa has resuscitated him. To be honest, Frosty has always gotten on my nerves and I'd be itching to get rid of him. "Happy Birthday" yourself, you big dufus!

Is it too much to ask for a little consistency in these shows? A little bit of realism? Or how about just satisfying our natural need for vengeance?

How about a public flogging at the end of *The Grinch*? How about Rudolph just flat-out refusing to pull Santa's stupid sleigh? How about Frosty melting and just staying melted?

Now THAT would be a celebration of the true Christmas spirit!

Choir readies for Christmas show

By Afra Tucker

Record Correspondent

LENNOXVILLE — The Ensemble Vocale Amadeus will perform its annual Christmas concert at St. Peter's Church in Sherbrooke this Saturday, presenting a range of selections from the 16th and 17th centuries. Choir members, who hail from both francophone and anglophone communities in the Eastern Townships have chosen music by German, French and English composers, including one modern piece by the 20th-century composer and organist, Jean Langlais.

"They used to hold many concerts (at St. Peter's) but it has died down and they were very glad when I asked them

if they would rent the church," said choir president and singer, Jutta Riegel.

Organist Pamela Eby will accompany the choir of 28 singers, directed by André Martin, a Quebec City native.

The Ensemble, founded five years ago, has developed a repertoire of mainly classical music, but also including the odd folk or international musical piece. Although they customarily introduce music unfamiliar to many Townshippers, the choir also has performed in Quebec City and occasionally organizes co-productions with chamber orchestras.

A native of Germany, Riegel is typical of most of the Ensemble's singers: although she has had little formal

training, she has been singing in choirs since the age of six.

"Choir members have to audition and they also have to be very firm in their music," said Riegel. "They have to be able to read music."

The choir settled on St. Peter's Church, 200 Montreal St., this year for its outstanding acoustics and the quality of its organ.

"In this case the organ has to replace the orchestra so all the background music will be played by the organist," said Riegel.

Advance tickets for the show are \$18 and can be purchased by calling 569-8546 or 846-4369. Tickets at the door are \$15 and \$10 for seniors.



Ensemble Vocal Amadeus de l'Estrie play this Saturday.

Gloria in excelsis

Buxtehude • Berlioz • d'Aquin • Gounod • Langlais • Willan

ENSEMBLE
VOCAL
AMADEUS

DE L'ESTRIE

Director: André Martin
Organist: Pamela Gill Eby
Soloist: Cheryl Stroud

Saturday, December 14, 1996, 8:00 P.M.

St. Peter's Church
200, de Montréal • Sherbrooke

Tickets: Reserved seat — \$18 • General admission — \$15 • Students — \$10

Tickets for sale at:
Biblairie GGC (65 Belvidère South), Chaussures Grégoire
and Boucherie James (Lennoxville)

Information: 569-8546 or 846-4369

In collaboration with **the Record**

MUSIC

Country music to fill the air — and the stockings

Christmas is almost here and the time has come to start the fancy cooking, create the perfect atmosphere, buy the gifts and most of all, the music that will fill the air while you're decorating the tree and preparing for Christmas.

Music sets the mood and there are many interesting Christmas albums out this year for those who enjoy country music. Nashville has come out with three melodious gifts for the holiday season.

The first is Collin Raye's new Christmas album entitled **The Gift** on Epic/Sony, best described as sweet and smooth. This is Raye's first seasonal contribution and you don't even need to be country fan to appreciate the fine job this singer has done.

It opens with "The Christmas Song" which sets the mood for the whole album. The melody offers a richly orchestrated arrangement, mixing holiday standards such as "I'll Be Home For Christmas" and religious classics such as "Silent Night". It's Collin Raye singing with all his emotion and talent.

The second gift is Kenny Rogers' **The Gift**, on Magnatone, which offers a dramatic duet with Wynonna on "Mary Did You Know" a real highlight on this collection. Most of the tracks are originals except for the 16-minute "The Chosen One Montage" with a real meaning of Christmas theme where Rogers blends traditional carols and scripture.

A full orchestra backs the rich baritone and honestly this album is as fresh as newly fallen snow.

The third possibility is The Nashville Mandolin Ensemble' album **Gifts** on Columbia. This album is a collection of easy listening instrumentals which includes 10 old favorites.

I strongly recommend the next three albums to those who like a variety of voices on the same album.

Christmas Country on



Country Connection

By Jessie Aulis

Warner Music includes 10 tracks pulled from earlier albums by some of the label's biggest artists. Randy Travis sings "Santa Claus Is Coming To Town", Travis Tritt offers "Santa Looked A Lot Like Daddy" and Kenny Rogers croons "I'll Be Home For Christmas". It's a fun album to own.

Star of Wonder: A Country Christmas Collection on Arista offers a dozen tracks featuring the highly successful rosters of Arista and Career Records. You find diversity in the voices, but consistent high level quality. The bouncy "Rudolph the Red Nosed Reindeer" by Alan Jackson to "Silent Night" by Steve Wariner and the nostalgic original Brooks & Dunn "Cabin In The Valley" makes it a complete collection.

Country Christmas on Rhino is a good value package for those on a budget featuring 10 tracks by a mix of singers from Alan Jackson, Buck Owens, George Jones and Tammy Wynette.

There's also a very interesting album titled Shenandoah Christmas on Capitol Records. Marty Raybon and the group unveil their first Christmas album with nine Holiday standards and a new offering. As on their regular work their singing is flawless and it works perfectly with the slightly countrified arrangements. Shenandoah



The first encore... "La plus belle nuit du monde".

never really made a huge splash but the group's popularity remains constant in the country music industry.

For those who like their Christmas Bluegrass-style **Tinsel Tunes** on Sugar Hill is a good buy. This acoustical album which offers 14 popular Christmas classics will thrill anyone with a special affection for Bluegrass. The round-up of holiday tunes includes the Grammy award winning group, The Nashville Bluegrass Band on "Christmas Story". Also featured on this album is The Laurel Canyon Ramblers with "Christmas is Going To Town" and Sam Bush's lighting-like mandolin on the favorite "Sleigh Ride".

This whole album offers a refreshing sound, perfect as background music at a party or as a musical back-up for those who like to sing while they tend to Christmas tasks. This is one of my favorites this year.

Alabama Christmas Volume II on RCA is most welcome 11 years after the release of their first Holiday contribution. Alabama offers a terrific collection of 13 songs, 10 of them new. Although their cover songs

"O Little Town of Bethlehem" and "Rockin' Around The Christmas Tree" are more than fine, the originals really shine.

From the heartfelt emotions of "The Blessings" and "Happy Birthday Jesus" to the catchy and sentimental "When It Comes To Christmas" and the warm nostalgic "I Was Young Once Too" it's a very pleasant CD.

Another new album worth talking about is **Tropical Christmas** with The Bellamy Brothers on Intersound. It's the first Christmas album in 20 years of recording for the Florida siblings.

The title track has a bright, airy sound and arrangement and so do other originals such as "We All Get Crazy At Christmas" and "Old Hippy Christmas". You'll also get classics such as "White Christmas", "Rudolph the Red-nosed Reindeer" and "Jingle Bells (A Cowboy's Holiday)", albeit with countrified lyrics about boots, hay, hats and friendly cowgirls. These veterans of the country music industry do know how to treat country Christmas music with humor and delightful vocals.

Issued in 1986, **A Crystal Christmas** has been reissued on CD.

The album offers lush orchestrations on 11 oldies which is perfect to feature Gayle's crystal-clear voice. Bits of country guitar strum in the background of "White Christmas", "I'll Be Home for Christmas" and a very clever medley of "The Christmas Song" and "Jingle Bells".

This is the perfect album for country music fans who want their Christmas music to be a

mix of traditional and country and there's no guesswork with Crystal Gayle.

Alan Jackson's **Honkytonk Christmas** is not a new album on the market but this collection of original Christmas songs has been a bestseller for awhile. Jackson treats the Yuletide music with a country approach and unless you listen to the lyrics carefully you might even think it's just another country songs.

The "Let's Share Christmas" concert presented at the Granada was a success that brought the entire audience a lot of seasonal magic. The cast did an excellent job and the crowd was very receptive. Special thanks to everyone who collaborated by being part of the show on stage or backstage and thank you to all those who believe in this project and contributed to the cause, which hopefully will have a sequel next year.

Have a nice week and keep your country state of mind.

POP CULTURE™ by Steve McGarry

Born in Glendale, California, in 1941, **Don Van Vliet** first tasted fame as a child, his prodigious talent for clay sculpting leading to numerous TV appearances. After playing in an unsuccessful band with high school friend **Frank Zappa**, Van Vliet adopted the name **Captain Beefheart** and formed **The Magic Band**. The group's first producer was **Bread** frontman **David Gates**.

1. Who recorded: a) "Captain of Her Heart" (1986)
- b) "Captain Fantastic and the Brown Dirt Cowboy" (1975)
2. Which chart-topping duo featured Daryl "The Captain" Dragon?

Answers: 1a) NEA, Inc.
3/6

2) The Captain and Tennille



COVER

Couple busy as bees in silk and candle business

By Sunil Mahtani

SHERBROOKE — Hélène Lebrun and Indra Singh have always been open to new cultural experiences.

The Canadian from the Gaspé and the native of eastern India both travelled extensively to expose themselves to the rich traditions that exist around the globe.

But when east met west, neither truly expected what happened next — complete immersion.

"I was not travelling to meet a man," said Lebrun. "I was travelling for the culture. Can you imagine? Being with an Indian, it's the best culture you can have."

Lebrun, who studied yoga in Montreal, said when she arrived at the ashram in India, she immediately noticed Singh.

"I said to myself, he's too handsome to be nice; I'm sure it's going to his head. He was always arriving late, making sure to be noticed," she said.

As fate would have it, Singh arrived at this particular ashram just two weeks before Lebrun. He was all smiles as he explained he was simply busy doing his morning chores.

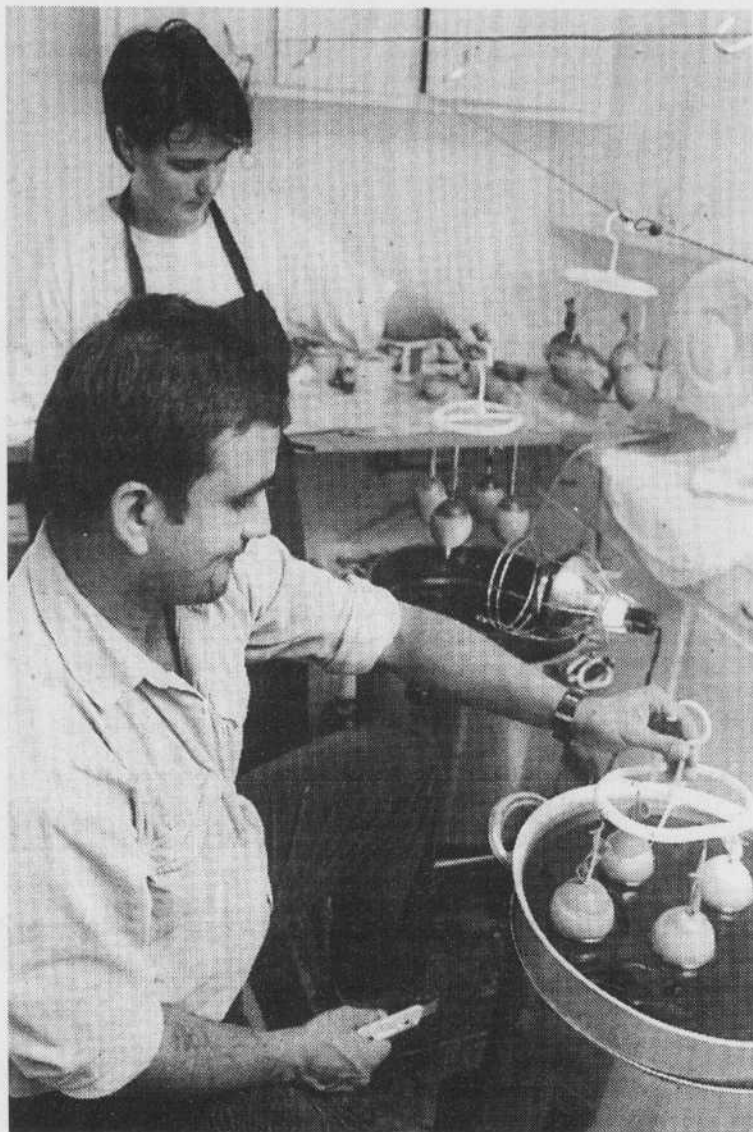
It wasn't very long before the two hit it off, sharing common interests in yoga, art and culture. Lebrun even gave him the nickname Indra, after having a hard time understanding his given name, Surindra, upon their first meeting.

Twenty days later, they were engaged to be married.

Seven years and two children afterwards, Singh and Lebrun are applying their appreciation of eastern culture to a growing business called *Mystique de l'Inde*. From their home on Bowen Street south, the two import silk and amber from India, the former for clients such as Montreal's *Cirque du Soleil* and Quebec-based fashion designers; the latter for use in the couple's handmade beeswax candles.

After the couple moved to the Townships in 1992 (Lebrun had previously visited her brother in Magog and liked what she saw), they knew they wanted to form their own business and they knew they wanted to stay out of Montreal.

"It's possible to create business here," said Singh. "It's like arteries that stem from the heart. It's better than concentrating the economy in big centers. It's a hodgepodge there. It's a mass of human beings, you don't have any



Indra Singh and Hélène Lebrun in the process of making their new, balloon-shaped candles.

PHOTOS: PERRY BEATON

human expression left. You go on the subway, you feel like you're traveling with statues."

They began with the silk trade two years ago. Lebrun said it's a slow-burning business, but is finally catching fire for them.

Then Singh, who was working at Bebec honey producers in Beebe, was struck with the idea of making beeswax candles.

"There were 200 boxes of beehives for sale one day, old ones, and they had wax," said Singh. "Bernard needed the boxes and I could strip the wax."

With Bernard's help, Singh began making the candles at his home last Christmas for sale at Place Belvedere during the holiday period. People responded well.

"We put amber in it, and people liked the smell," said Lebrun.

Singh said it is a scent people do not usually find.

"You have different kinds of perfumes available in the market, but not amber because it's too expensive. But because we are importing gross, we can afford to put it in the candles."

Both Lebrun and Singh point out that amber is an aphrodisiac. "And I have the

don't know how many hours."

Singh and Lebrun can make upwards of 100 pairs of candles in a full working day.

Currently, their candles are sold in health food stores in Sherbrooke, Montreal, Quebec City and even New York, but the two are hoping people are going to catch on to the fact that their candles are handmade Quebec crafts and make a fine gift.

The couple's wares are selling at the Yuletide Market at the North Hatley Community Centre for the next two Saturday mornings.

Singh has even interested the National History Museum in New York City, which has an exhibit on bees, in purchasing his candles to sell in its gift shop.

Singh said the desire to burn candles stems from ancient times.

"It's genetic for people to burn candles. It recreates the fire from the caves in ancient times. The contact with fire for human beings has always been important in the history of mankind. It's because of fire that we've been able to shed our extra fur. It's a genetic memory, all of us know. Why do you think it's so romantic to have a candle; it's recreating that ambiance of courtship, like having a miniature campfire. It's

relaxing — a direct flame."

Lebrun said her husband brings the art and eastern philosophy to the business, while she brings the western work ethic.

"When Indra is dipping the candles, he takes one from here and one from there, while I start from one end and continue to the other. It goes much faster."

Singh said creating candles is a meditative process for him.

"Meditation is emptying your mind of any thoughts. In America, life is so fast. If I were to work at MacDonald's I would go crazy. It's too fast. I empty my mind when I'm working on my candles. There are no thoughts, the only thing I'm conscious about is my candles, so I arrive at singular consciousness because of the candles. I don't even think of selling them."

He said time is not the most important factor at play.

"Time is a variable, it's a concept for the mind, but for some people it can be a heavy dose. They do not really live, they're so much in the spic and span of life, they forget the value of essential life because of the time. For me, I want to live, that's the most important part."



Indra Singh dips the amber-scented sticks into the beeswax 35 times.

TALK OF THE TOWNSHIPS

Sharing the spirit of the season

The Christmas Concert sponsored by the Record and Vidéotron Cable 11 at the Granada Theatre in Sherbrooke last Monday was a splashing success with dozens of Townships talents taking the stage to benefit the Lennoxville & District Women's Centre and RAME (Réseau d'appui aux familles monoparentales de l'Estrie). Although the totals haven't been tallied yet, as you can see from the pics on this page, producers Marie-Claude Pelchat and the Record's Jessie Aulis did a stupendous job for a worthy cause!



The ever-popular Townships personality Jo'Anne Moreault delighted the audience with her interpretation of "Santa Claus Is Coming To Town". Officially retired from the music business, Moreault has been performing in the Townships for more than 20 years — and it's not over yet!

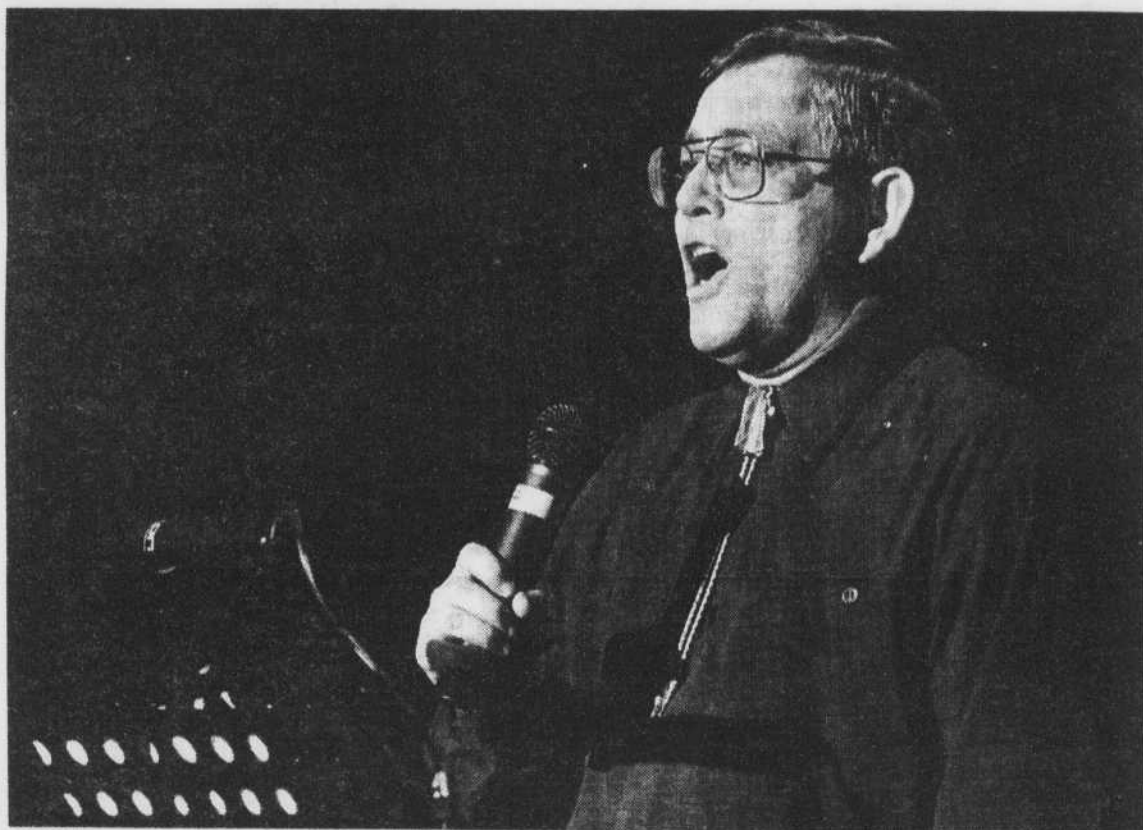
Photos
by
Perry
Beaton



Co-producers of the event, Marie-Claude Pelchat and Jessie Aulis, share a happy moment on stage.



Sandy Ward and Steve Aulis sang "I'll Be Home For Christmas" as a duet, then two-stepped during the instrumental bit. The crowd went wild!



Well-known Townships musician Michel St. Pierre sang a beautiful rendition of the emotional song "Les enfants oubliés" (The Forgotten Children).



Let me introduce you... emcee Jessie Aulis (far right) welcomes Nadia Martel, of the Lennoxville & District Women's Centre, Anne Marie Poirier, from RAME, and Susan Mastine and Alain Tetreault.

WHAT'S ON

movies

CINEMA CARREFOUR DE L'ESTRIE, Sherbrooke. Tel: (819) 565-0366.

LA FEMME DU PREDICATEUR. Weeknights at 7:00 and 9:45. Saturday and Sunday at 12:45, 3:30, 7:00 and 9:45.

LES 101 DALMATIENS. Weeknights at 6:30 and 9:15. Saturday and Sunday at 12:30, 3:15, 6:30 and 9:15.

RANCON. Weeknights at 7:15 and 10:00. Saturday and Sunday at 1:00, 3:45, 7:15 and 10:00.

events

18 artists welcome the public to their **ANNUAL CHRISTMAS EXHIBITION**, which will be held at the **Canton de Magog Library**, 61 chemin Southiere, until January 11, 1997. The library hours are Tuesday from 1 to 4, Thursday from 1 to 8, Friday from 6 to 8, and Saturday from 9 a.m. to noon. For information, call 843-7579. Canton de Magog Library wishes to inform you that the library will be closed, for the Christmas period, from December 22 to January 2 inclusively. We will open again on Friday, January 3 at the library's regular hours.

The **Townships Bluegrass and Old-Tyme Music Society** are holding their annual **CHRISTMAS SUPPER AND MUSIC EVENT** on Saturday, Dec. 14 at the Waterloo Legion, 77 Lewis Street. Tickets limited. For reservations, call Tom Kilbride at 514-243-0645 or Bob Tetrault at 819-346-2435. Guest band: **New Highway**, from New Brunswick.

FARMERS' YULETIDE MARKET at the North Hatley Community Centre, 3127 Capleton Rd. in North Hatley will be on every Saturday from 10 a.m. to noon until Dec. 21. Yuletide season goodies, crafts, baked goods, etc. Everyone welcome to attend!

Knowlton Lions Club **SANTA CLAUS PARADE** will be held on Saturday, December 13 at 2 p.m. Santa and his parade will leave from I.G.A. parking lot making his way to Knowlton Academy where the children can meet Santa and receive a bag of candy. Info: Mike Sharman (514) 292-5847.

Learn international **Folk Dancing**, free, Wednesdays 8 p.m. starting January 15, Plymouth United Church, 380 Dufferin St., Sherbrooke. Information: Louise 346-4016, Jean-Guy 846-3538.

Christmas in Sutton. Saturday, December 14: 11 a.m. to 1 p.m. **WAGON RIDES** with Ian departing from Gazebo on Principale. **STORY-TELLING** from 11 a.m. to 1:30 p.m. at the Ecole de Sutton, Highland St. **CHRISTMAS CONCERT** at 8 p.m. at St-Simon Catholic Church, Abercorn with the Parish Choir directed by Gaetan Larouche. The Christmas Concert will also be held on Sunday, December 15 at 2 p.m.

music

The **POT-POURRI CHOIR** presents *Allons, gay bergers*, a concert of traditional Christmas music on Saturday, Dec. 14 at 8 p.m. at the Saint Cajetan Church, Main Street in Mansonville. Admission is \$5 for adults. Children 12 and under free. **CAFE DU PALAIS**. Don't forget their **Super Jam Sessions** on Monday nights from 9:00 p.m. on, which are currently being recorded. Local artists will attend the jams to add their own personal touch. And every Tuesday, you can catch their **Soiree Flashback** with D.J. Paul Gingues.

BAR COUNTRY SALLE DES ERABLES in

WHAT'S ON

Sawyerville offers Happy Hours on Fridays from 7 to 9, dance music with **3 Country Boys** from 9 p.m. to 1 a.m. Saturday night, **Dave Bessant & Route 147**, will play from 9-2. Tickets for New Year's Eve party now available. Advance notice: **Christmas Party** with **MOUNTAIN DEW** on FRIDAY, December 20. For information, call 889-2633. Everyone welcome.

MIDNIGHT DESERT BAND performs at the Army, Navy & Air Force, a.k.a. **The Hut**, in Lennoxville on December 14 starting at 9 p.m. Everyone welcome!

Derby Line **SACRED HARP GROUP** meets Sunday, Dec. 15 at 2 p.m. There will be a sing this Sunday at the Universalist Unitarian Church in Derby Line followed by a pot-luck supper. The group sings four part harmony hymns for fun sitting in a square in order to allow everyone to appreciate the harmonies. New participants and listeners are more than welcome. A small donation is requested to cover the cost of heating the Church.

GLORIA IN EXCELSIS is presented by the **Ensemble Vocal Amadeus de l'Estrie** on Saturday, December 14 at 8 p.m. at St. Peter's Church, 200 Montreal St., Sherbrooke. Tickets: reserved seating \$18., general admission \$15, students \$10. Information: 569-8546 or 846-4369.

The Roc'N Bar proudly presents the **BRIAN MONTY BLUES BAND** on Sunday afternoon, December 15, from 4 to 9. Admission \$3.00. 107 Queen St., Lennoxville. Info: 563-6385.

NEW YEAR'S EVE PARTY at the Manoir Waterville, December 31, with **Longshot** upstairs and a **D.J.** downstairs. Door prizes. Buffet. Tickets: \$10. Info: 837-2811.

CHRISTMAS DANCE at the Bulwer Community Centre on December 14 with music by **The Hoedowners**. Everyone welcome. Admission charged.

The **ENSEMBLE A VENTS DE SHERBROOKE** (Symphonic Band) presents **CHRISTMAS HITS** on Saturday, December 14 at **Centennial Theatre**, Lennoxville at 8 p.m. Dynamic conductor **Rene Joly** will lead the wind orchestra in Yuletide favorites such as *A Christmas Festival*, *Russian Christmas Music*, as well as excerpts from *West Side Story* and much more. Tickets: \$15 adults, **students ONLY \$3**. Call (819) 820-1000 or 822-9692.

CHRISTMAS DANCE at the Royal Canadian Legion, 120 Davignon, Cowansville on Saturday, December 14 at 8:30 p.m. \$3.00 per person. Orchestra. Everyone welcome.

The annual **Festival of Nine Lessons with Carols** will be held in St. Martin's Chapel, Bishop's College School, Lennoxville on Saturday, December 21 at 4 p.m. and St. George's Anglican Church, Georgeville on Sunday, December 22 at 4 p.m. The three Georgeville choirs will be directed by **Sarah Hoblyn** with **Donald Patriquin** accompanying. All are welcome.

Ecole de Musique presents a class of saxophone jazz of **Richard Savoie** on Friday, December 13 at 12:15 in the Serge-Garant room at the Ecole de Musique, University of Sherbrooke. Free admission. All welcome.

The Richmond Melbourne United Church of Canada invites you to join us for **CHRISTMAS CANTATA** on December 15, 7:30 p.m., at 247 Principal Street, Richmond.

exhibitions

Flowers and Children is the new exhibition of watercolors and sketches by **Kay Kinsman** and pastels by **Colleen Servant** that will run at the **UPLANDS MUSEUM** in Lennoxville until Dec. 22.

An **ART STUDIO** at 6A Pine Street in Sutton

WHAT'S ON

features aquarelles/watercolors and is open every day. Everyone welcome. For information, call 538-3758.

Until December 22, **ARTS SUTTON** presents an exhibition by about 30 artists who are members of Arts Sutton. Works are less than \$200. The gallery is open Thursday, Friday and Sunday from 1 to 5 p.m. and on Saturday from 10 a.m. to noon and 1 to 5 p.m.

The **COLBY-CURTIS MUSEUM**, 35 Dufferin in Stanstead presents *A Touch of Class: Dress and Lace in turn-of-the-century Stanstead* as well as *Lace at the Chateau*, both of which will run until March 1, 1997. Hours: Tuesday to Friday from 10-5, Saturday and Sunday from 12:30-4:30 p.m. Everyone welcome.

The **NORTH HATLEY LIBRARY** presents a **Christmas Art Show**, featuring the works of twelve different artists, which can be viewed during the library's opening hours. The library is open from Tuesday to Friday, 10 a.m. to 12:30 p.m., Wednesday evening from 6:30 to 8:30 p.m. and on Saturday from 10 a.m. to 3 p.m. Everyone welcome.

Catch an exhibition by painter/sculptor **Rene Durocher** at the **MAGOG CITY HALL**, 7 Principale St. East, Magog until Feb. 20, 1997.

An exhibition entitled **Plaisir d'art** runs until Dec. 15 at 126 Main St. in Cowansville. Painters and sculptors paint on site during opening hours, from Monday to Wednesday and on weekends from noon til 5 p.m. and on Thursday and Friday from noon until 9:00 p.m.

MUSEE DES BEAUX-ARTS DE SHERBROOKE, 241 Dufferin Street. An exhibition by Townships artist **Normand Toupin**, entitled *The Incredible Museum of Normand Toupin* runs until Jan. 5.

LE RELAIS DE L'ABBAYE, 2705 Gendreau, Magog presents *L'Homme et L'Oiseau* by **Christa Kotiesen** and *Apprendre a Regarder, Jusqu'a Voir* by **Carole Hebert** until Feb. 23.

PRESS BOUTIQUE CAFE presents an exhibition on **Amnesty International** for the month of December featuring poster as well as pictures about the violation of Human Rights in Turkey. Info and petitions are available.

CENTRE D'EXPOSITION LEON-MAR-COTTE, 222 Frontenac St., Sherbrooke. An exhibition entitled *"Les chausseurs du ciel"* will be shown until December 22.

MUSEE BEAULNE, 96 Union St., Coaticook. (819) 849-6560. The Musee Beaulne presents in collaboration with the Musee Marsil, an exhibition entitled: *French Canadian Quilters of Rhode Island*, until December 15.

theatre

The Compagnie de Theatre Sauvageau presents a French production of **LE PETIT PRINCE** by Antoine de Saint-Exupery, directed and adapted by Yves Roy. Showtimes are Friday and Saturday, Dec. 13 and 14 at 7:00 p.m. at the **Maison de la Culture de Waterloo**, 441 de la Cour, Waterloo. For reservations, call 539-4764. Tickets are \$10 for adults and \$5 for children.

What's On Rates

There will be a minimum charge of \$5, pre-paid (30 words or less) and .19¢ per word for listings over 30 words.

Deadline: noon Wednesdays

Janet Daignault

819-569-9525

FAX 819-569-3945

MUSIC

Tina Turner's *Wildest Dreams* will grow on you

TINA TURNER: Wildest Dreams (Virgin)

Tina Turner is back with her umpteenth album, yet she still manages to sound good.

"Wildest Dreams" is a little more funky than any of her previous albums, but the added funk works well with Tina's sassy vocals.

Not being a huge Tina Turner fan, I found myself being drawn into this album

more and more and it grew on me faster than mould grows on cheese.

She is backed by an excellent studio band that is obviously no stranger to the music world. Tina just keeps progressing musically and just gets better and better as time goes by.

A great album for those who are both Turner and funk fans. It is an excellent mix of both and well worth picking up at the local record shop.

And with Christmas just around the corner, it would make the perfect gift for that special someone. Tina fans should beat a path to the record store immediately. (And she does one hell of a cover of John Waite's "Missing You"). Happy listening.

Matt McCarney



MORTAL KOMBAT: VARIOUS ARTISTS: Mortal Kombat: Mortal Kombat (TVT)

This is a soundtrack for a video game. Actually, this is the sequel to the soundtrack for a movie that was based on a video game.

Confused? Just remember that the root of this album is a video game where the object is to shred, maim, dismember, mangle and finally kill your "opponent" on the field of bat-

tle. Needless to say, the music is pretty high octane stuff. From "It Has Begun", the lead track by Psykoseonik through Juno's Reactor's "The Journey Continues", this is music that makes you want to FIGHT.

This pseudo-soundtrack is graced by new music by some of the industries best and brightest industrial, techno, and grindcore artists.

Among Mortal Kombat's highlights are the hyper-dance stylings of Psykoseonik, Alien Factory and Juno Reaction; the electro-anarchy of industrial artists Chemlab, Gudrun Gut and Loaded; and the heavy drone of thrash-grinders Sepultura and G/Z/R. TVT has obviously put a lot of thought into this soundtrack sequel - the flow is excellent, and there is nary a dud to be found.

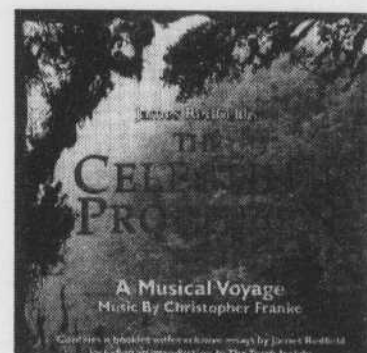
This is, however, music for a very select audience. If you are over 30, forget it and walk away. If your idea of "heavy" music is Pavarotti, run. But if your spare time is spent in the arcade watching Scorpion, Liu Kang, Sub-Zero and Rayden ripping each other's faces off, this is a must buy. With all the talent grinding, ripping and screaming away on this album, it's a CD made just for one thing: Kombat, Kombat, Kombat.

Matthew Shepherd

you want to hear your music in pure form then don't put out an album at all, just tour every city and town. After listening to this CD through and through I would have to say that the content is quite mediocre.

If you are a real jazz and blues fan than maybe this CD will fill some niche in your collection. Then again, maybe there is something else out there that should receive your attention first.

David Barnett



CHRISTOPHER FRANKE: The Celestine Prophecy - A Musical Voyage (Priority)

This release is a project of incredible magnitude based on the hugely successful new age book by the same name.

Containing essays by James Redfield, author of the Celestine Prophecy, Redfield's next written project, this album is meant to be a musical equivalent of sorts to the Celestine Prophecy.

The musical score, composed by Franke, is performed by the Berlin Symphonic Film Orchestra under the direction of Alan Wagner.

However, there is an extra dimension to this. A great many other musical contributors are heard on instruments from countries such as Australia, China, Peru and Ireland to name a few.

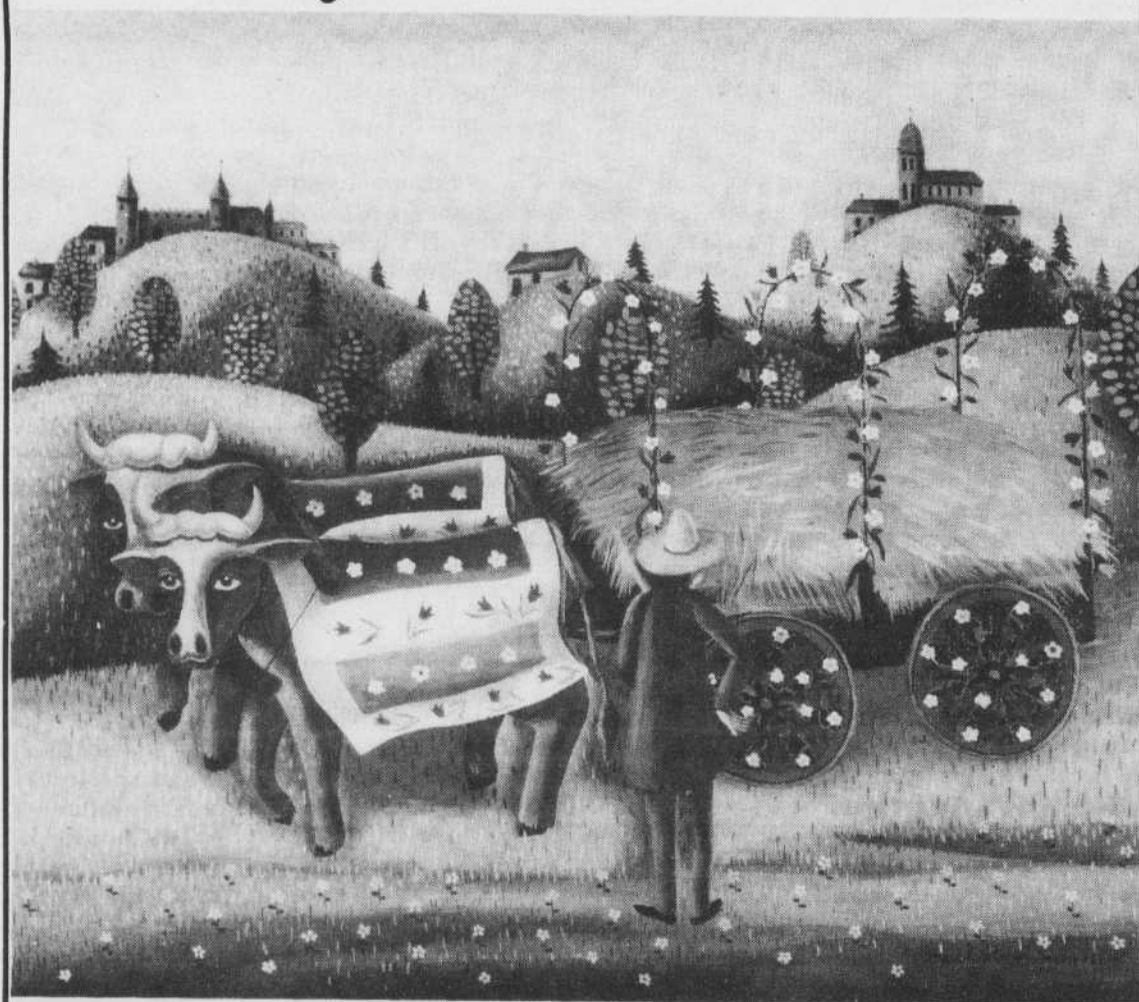
Although this album is an appropriate follow-up to the novel - it is enlightening and restful - the inevitable new-age labelling should by no means take away from its high musical value.

There is a delightful element in the experimental blending of the stylings of various cultures as well as the electronic and chants. For example, A Radiant Band of Light, a delightful track, mixes traditional Taiwanese chants, Chinese violin, Peruvian Pan Pipes and keyboards as well as other instruments. It is a must-buy that will appeal to people of varied musical tastes.

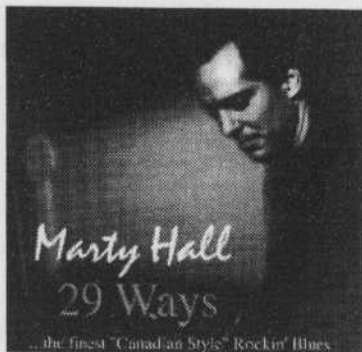
Alex Megelas

The reviewers on this page are deejays at Bishop's University's CJMQ radio.

The 12 Naïf Days of Christmas



On the second day of Christmas my true love gave to me... two terrific oxen: Celebrate the 12 days of Christmas with the beautiful works from the 1997 Naïf Art Calendar from Galerie Jeannine Blais in North Hatley. To illustrate the second day of the season is a bright tableau titled *Fall Colors* by Henri Bruel of France. The Record has five copies of this gorgeous calendar, in which each painting is more precious than the last. All readers have to do is send us a short note or postcard telling us about a memorable event that happened to you in the period surrounding Christmas. Send your responses to: Naïf Christmas Contest, The Record, 2850 Delorme, Sherbrooke, J1K 1A1, or 88 Lakeside, Knowlton, J0E 1V0. The deadline is Dec. 23 at 2 p.m.; the winners will be announced in our Dec. 24 issue. Good luck and keep reading for the remaining Days!



MARTY HALL: 29 Ways (MCA/Narada Equinox)

Small, smoky dimly lit club, St. Louis maybe. Marty Hall has got the blues and this recording encapsulates what you would expect that to be like.

The album is well made. Sound and recording quality are excellent. Marty seems to be able to march down the well trodden middle road of jazz/blues performance.

While I found the album quite enjoyable, I really didn't hear anything new. The finer notes are filled with statements pointing out the fact the entire album was recorded "live" in a studio without any overdubs or edits. I think this may be an attempt at reaching some kind of ideal musical purity. Listen guys, if

TV WEEK

SATURDAY

MORNING

- 6:00 (5) FAMILY MATTERS
(8) GARGOYLES: THE GO-LIATH CHRONICLES
(12) LITTLE STAR
(22) RICHIE RICH
(A&E) EVENING AT THE IMPROV (R) (1 hr.)
(BRAVO) BLUESMAN
(CNN) DAYBREAK
(DISC) WILDLIFE INTERNATIONAL (R)
(FOX) PAID PROGRAM
(LIFE) COOKING SECRETS OF THE CIA
(MP) MUSIQUE VIDÉO
(NW) NEDAA
(YTV) BALLOONER LANDING
- 6:30 (3) NEWS FOR KIDS
(5) FAMILY MATTERS
(7) (10) SALUT, BONJOUR! WEEK-END
(8) FLASH FORWARD
(12) TODAY'S SPECIAL
(22) SING ME A STORY
(BRAVO) IN THE KEY OF E! CANADIAN JAZZ PIANO
(CNN) PARENTING TODAY
(DISC) PROFILES OF NATURE
(FOX) PAID PROGRAM
(LIFE) PUT A LID ON IT
(NW) MARKET PLACE
(YTV) POETREE AND FRIENDS
- 7:00 (2) (9) PETIT OURS
(3) BOBBY'S WORLD
(5) TODAY (2 hrs.)
(8) WEEKEND SPECIAL
(12) NILUS THE SANDMAN: THE BOY WHO DREAMED CHRISTMAS
(22) BILL NYE THE SCIENCE GUY
(33) (20) TOTS TV
(57) SESAME STREET
(A&E) MOVIE *** "A Tree Grows in Brooklyn" (1974, Drama) Cliff Robertson, Diane Baker. A bright girl tries to rise above Brooklyn tenement life. (2 hrs.)
(BRAVO) MONTY PYTHON'S FLYING CIRCUS
(CNN) SATURDAY MORNING
(DISC) NATURE NUT (R)
(FOX) ALL DOGS GO TO HEAVEN: THE SERIES
(LIFE) WHAT'S FOR DINNER?
(MP) GROOVE
(NW) FUTUREWORLD
(SHOW) WONDERFUL WIZARD OF OZ
(YTV) C.O.P.S.
- 7:30 (2) (9) ARTHUR
(3) PETER PAN & THE PIRATES
(6) PLAYGROUND
(8) FIELD TRIP
(12) FOR BETTER OR FOR WORSE: A CHRISTMAS ANGEL Lizzie is befriended by a kindly old woman when she suffers from middle child syndrome during the holiday season. (R)
(22) ALL DOGS GO TO HEAVEN: THE SERIES
(33) (20) BARNEY & FRIENDS
(BRAVO) CINEMA *** 1/2 "Goldenrod"
(DISC) COTTER'S WILDERNESS TRAILS (R)
(FOX) DRAGON BALL Z
(LIFE) IT FIGURES
(NW) HEALTH SHOW
(SHOW) OVIDE AND THE GANG
(YTV) DRAGON FLYZ
- 7:50 (2) (9) L'HISTOIRE SANS FIN
8:00 (3) THE MASK

- (6) THEODORE TUGBOAT
(8) (22) JUNGLE CUBS
(12) TIMON & PUMBAA
(33) (20) SHINING TIME STATION
(57) BARNEY & FRIENDS
(DISC) GO FOR IT!
(FOX) CHRISTMAS WITHOUT A CLAUS The Balloonatics must rescue Santa from their arch-enemy, the Needle.
(LIFE) JUST ASK
(MP) MUSIQUE VIDÉO
(NW) FASHION FILE
(SHOW) CAT TALES
(YTV) SAILOR MOON
- 8:15 (2) (9) QUASIMODO
(6) PLAYGROUND
- 8:30 (3) TIMON & PUMBAA
(6) SESAME PARK
(8) (12) (22) BRAND SPANKING NEW DOUG
(24) HISTOIRE ET GÉOGRAPHIE BIBLIQUES
(33) (20) ARTHUR
(57) MAGIC SCHOOL BUS
(FOX) POWER RANGERS ZEO
(NW) BUSINESS WORLD
(SHOW) WONDERFUL WIZARD OF OZ
(YTV) DRAGON BALL
- 8:40 (2) (9) ALADDIN
- 9:00 (3) THE MASK
(5) BULLWINKLE
(6) LITTLE BEAR
(7) (10) BIBI ET GENEVIÈVE
(8) GHOSTWRITER
(12) ALADDIN
(22) BRAND SPANKING NEW DOUG
(33) (20) KRATTS' CREATURES
(57) ARTHUR
(A&E) NATURE OF THINGS
(DISC) PET CONNECTION (R)
(FOX) BIG BAD BEETLEBORGS
(LIFE) KITTY BARTHOLOMEW: YOU'RE HOME
(MP) PARTRIDGE FAMILY
(NW) BBC WORLD NEWS
(SHOW) HILARIOUS HOUSE OF FRIGHTENSTEIN
(YTV) SPIDER-MAN
- 9:05 (2) (9) TIMON ET PUMBAA
- 9:15 (BRAVO) BRAVO!FLOW
- 9:30 (2) (9) BOULEDOGUE BAZAR
(3) PROJECT G.EEK.ER
(5) NEW ADVENTURES OF CAPTAIN PLANET
(6) FRIENDLY GIANT
(7) (10) SAILOR MOON
(8) (22) MIGHTY DUCKS
(12) HOME CHECK
(24) DESTINOS
(33) (20) READING RAINBOW
(57) COMPUTER CHRONICLES
(BRAVO) CINEMA *** "The Buddy Holly Story"
(DISC) HARROWSMITH COUNTRY LIFE
(FOX) SPIDER-MAN
(LIFE) LYNETTE JENNINGS HOME
(MP) LE CIMETIÈRE DES CD
(NW) CANADIAN GARDENER
(YTV) TWISTED TALES OF FELIX THE CAT
- 9:45 (6) FRED PENNER'S PLACE
- 10:00 (3) ACE VENTURA: PET DETECTIVE
(5) SAVED BY THE BELL: THE NEW CLASS
(6) TRAVELS WITH MOM
(7) (10) BUGS BUNNY
(8) (22) BUGS BUNNY & TWEETY
(12) PULSE WEEKEND
(24) ALLES GUTE
(30) IMAGES DU QUÉBEC
(33) (20) TRACKS AHEAD

- (57) TECHNOPOLITICS
(A&E) BIOGRAPHY FOR KIDS (1 hr.)
(CNN) SHOWBIZ THIS WEEKEND
(DISC) GUERRILLA GARDENER (R)
(FOX) CASPER
(LIFE) AWESOME INTERIORS
(MP) COMBAT DES CLIPS
(NW) ANTIQUES ROAD SHOW
(SHOW) REAL STORY OF...
(YTV) REAL ADVENTURES OF JONNY QUEST
- 10:05 (2) (9) MARSUPILAMI
10:15 (2) (9) ANIMANIACS
10:30 (3) BAILEY KIPPER'S P.O.V.
(5) HANG TIME
(6) CANADIAN GARDENER
(7) (10) LES AILES DE LA MODE
(8) (22) BUGS BUNNY & TWEETY
(24) DESTINOS
(30) PICOLI ET LIRABO
(33) (20) NEW YANKEE WORKSHOP
(57) LIFE ON THE INTERNET
(CNN) STYLE
(DISC) GUERRILLA GARDENER (R)
(FOX) GOOSEBUMPS
(LIFE) MARTHA STEWART LIVING
(SHOW) LITTLE FLYING BEARS
(YTV) X-MEN
- 10:40 (2) (9) TINY TOONS
10:45 (7) VOS ÉLUS
11:00 (2) (9) LA BANDE À PICSOU
(3) SECRETS OF THE CRYPT-KEEPER'S HAUNTED HOUSE
(5) SAVED BY THE BELL: THE NEW CLASS
(6) CAPE
(7) (10) TÉLÉ-ACHATS
(8) (22) BONE CHILLERS
(12) CANADA A.M. WEEKEND (1 hr.)
(24) IN ITALIANO
(30) INFOPUBLICITÉ
(33) (20) THIS OLD HOUSE
(57) WORLD OF ART
(A&E) VOYAGES (R) (1 hr.)
(CNN) SCIENCE AND TECHNOLOGY WEEK
(DISC) HOMEWORKS
(FOX) LIFE WITH LOUIE
(LIFE) DAY IN THE COUNTRY (R)
(MP) LE DÉCOMPTE MUSIQUE PLUS
(NW) FUTUREWORLD
(SHOW) EMMERDALE FARM
(YTV) DEXTER'S LABORATORY
- 11:30 (2) (9) FAIS-MOI PEUR!
(3) TEENAGE MUTANT NINJA TURTLES
(5) CALIFORNIA DREAMS
(7) (10) INFOPUBLICITÉ
(8) MARTHA STEWART LIVING
(22) GARGOYLES: THE GO-LIATH CHRONICLES
(24) DESTINOS
(30) BATMAN
(33) (20) HOMETIME
(57) FRUGAL GOURMET

- (BRAVO) WHEN THE QUIFF WAS KING
(CNN) NFL PREVIEW
(DISC) HOMEWORKS
(FOX) X-MEN
(LIFE) SUE WARDEN'S CRAFTSCAPES
(NW) STREET CENTS
(SHOW) EMMERDALE FARM
(YTV) WHAT-A-MESS

AFTERNOON

- 12:00 (2) (9) GÉNIES EN HERBE
(3) (FOX) FOX NFL PREGAME
(5) NBA INSIDE STUFF
(6) SPILLED MILK
(7) (10) CINEMA *** 1/2 "Boris et Natasha"
(8) REBECCA'S GARDEN
(12) WORLD WRESTLING FEDERATION RAW
(22) FLASH FORWARD
(24) QUÉBEC PLEIN ÉCRAN
(30) LES PIERRAFEU
(33) (20) FRUGAL GOURMET
(57) BURT WOLF'S GATHERINGS & CELEBRATIONS
(A&E) WHERE ARE ALL THE UFOS? Michael Dorn narrates this critical look at the UFO craze of the past 50 years, and why the number of reported sightings has dropped since the end of the Cold War. (R) (2 hrs.)
(CNN) NEWSDAY
(DISC) FOODSTUFF
(LIFE) SEW PERFECT
(MP) WEEK-END 1987
(NW) NEWS WEEKEND
(SHOW) TICK
(YTV) SAILOR MOON
- 12:30 (2) (9) MA MAISON
(3) (FOX) NFL FOOTBALL Philadelphia Eagles at New York Jets. From Giants Stadium. (Live) (3 hrs.)
(5) GLADIATORS 2000
(6) BUSY BODIES
(8) YOUR NEW HOUSE
(22) WEEKEND SPECIAL
(30) LE PETIT JOURNAL
(33) (20) CIAO ITALIA
(57) BAKING WITH JULIA
(BRAVO) BRAVONews
(CNN) TRAVEL GUIDE
(DISC) FOODSTUFF
(LIFE) REAL COLLECTOR'S GUIDE (R)
(SHOW) INSPECTOR GADGET
(YTV) SPIDER-MAN
- 1:00 (2) (9) CINEMA *** "Un Noël magique"
(5) TO BE ANNOUNCED
(6) COLEMAN AND COMPANY
(8) (22) 'Twas THE NIGHT BEFORE BUMPY Mr. Bumpy and his pal Squishington set off on a quest to get all the presents in the world on Christmas. (R) (1 hr., 30 min.)
(12) BROKEN PROMISES: THE HIGH ARCTIC RELOCATION After being forced to relocate to the uninhabited islands of the

- High Arctic, several Inuit families still struggle to regroup. (1 hr.)
(24) LES PAYS DU QUÉBEC
(30) MOVIE *** "Clarence"
(33) (20) VERMONT ETV COOKS! COOKIES Home chefs throughout Vermont share their cookie recipes. Hosted by food writer Debbie Salomon. (3 hrs., 30 min.)
(57) JACQUES PEPIN'S KITCHEN
(BRAVO) MOVIE TELEVISION
(CNN) ON THE MENU
(DISC) BEYOND 2000
(LIFE) PUT A LID ON IT
(MP) WEEK-END 1987
(NW) FASHION FILE
(SHOW) LEGEND OF WHITE FANG
(YTV) SWEET VALLEY HIGH
- 1:30 (5) TRIATHLON
(6) DISABILITY NETWORK
(24) PLAISIR DE LIRE
(27) CUCINA AMORE
(BRAVO) CINEMA *** 1/2 "Goldenrod"
(CNN) PARENTING TODAY
(LIFE) WHAT'S FOR DINNER?
(NW) ON THE ARTS
(SHOW) SHIP TO SHORE
(YTV) HIT LIST
- 2:00 (6) WONDER YEARS
(7) (10) CINEMA *** "Balance maman hors du train"
(12) GENERAL HOSPITAL: TWIST OF FATE Miranda threatens to come between Brenda and Jax; Sonny suffers over his feelings for Brenda; Luke and Laura confront Stefan Cassadine; Tony has bad news for Bobbie. (1 hr.)
(24) FINANCES
(57) BEST TRAVELS IN EUROPE
(A&E) 20TH CENTURY (R) (1 hr.)
(CNN) YOUR HEALTH
(DISC) INVENTION (R)
(LIFE) BODY BREAK
(NW) IMPRINT
(SHOW) MOVIE "The Snow Queen" (1995, Fantasy) Animated. A boy is kidnapped by a mystic queen. (2 hrs.)
- 2:30 (6) FIGURE SKATING
(8) (22) INSPECTOR GADGET SAVES CHRISTMAS Inspector Gadget is called in to save Christmas when Santa Claus is kidnapped. (R)
(24) ON N'EST PAS NÉ D'HIER
(CNN) YOUR MONEY
(DISC) LIFE ON THE INTERNET (R)
(LIFE) OUTDOOR ADVENTURE CANADA
(YTV) WOODY WOODPECKER
- 3:00 (2) (9) L'ACCENT FRANCO-PHONE
(8) TARZAN: THE EPIC ADVENTURES
(12) FIGURE SKATING
(22) PAID PROGRAM
(24) DROIT DE PAROLE
(30) SEAQUEST, GARDIEN DES

STATIONS LISTED

- (2) CBFT (SRC) Montreal
(3) WCAX (CBS) Burlington, VT
(5) WPTZ (NBC) Plattsburgh NY
(6) CBMT (CBC) Montreal
(7) CHLT (TVA) Sherbrooke
(8) WMTW (ABC) Poland Springs ME
(9) CKSH (SRC) Sherbrooke
(10) CFTM (TVA) Montreal
(12) CFCF (CTV) Montreal
(22) WVNy (ABC) Burlington, VT
(30) CFKS (SRC) Sherbrooke

- (33) Vermont ETV (PBS) Burlington, VT
(57) WCFE (PBS) Plattsburgh, NY
(MP) Musique Plus, Montreal
(NW) CBC Newsworld, Toronto
(FOX) FOX Network
(LIFE) Life Network
(RDI) Réseau de l'Information, Montreal
(YTV) Youth Television, Toronto
(CNN) Cable News Network
(DISC) Discovery Channel
(BRAVO) Bravo, Toronto

SATURDAY

Océans

- (A&E) INVESTIGATIVE REPORTS (R) (1 hr.)
- (CNN) COMPUTER CONNECTION
- (DISC) TECHNO TV
- (LIFE) GREAT OUTDOORSMAN
- (NW) LIFE AND TIMES
- (YTV) YOGI BEAR

- 3:15 (BRAVO) BRAVO!FLOW
- 3:30 (3) COLLEGE BASKETBALL Duke at Villanova. (Joined in Progress) (Live) (1 hr., 30 min.)
- (5) NFL ON NBC
- 22 PAID PROGRAM
- (BRAVO) MONTY PYTHON'S FLYING CIRCUS
- (CNN) MONEYWEEK
- (FOX) NFL POSTGAME
- (LIFE) KITCHENS AND BATHROOMS
- (YTV) MR. MAGOO
- 3:50 57 TRAVELS IN EUROPE
- 4:00 (2) 9 PERFECTO
- (5) NFL FOOTBALL San Diego Chargers at Chicago Bears. From Soldier Field. (Live) (3 hrs.)
- 7 10 CHAMPIONNAT DES QUILLES
- (8) 22 PGA GOLF
- 24 GARFIELD EN FAMILLE
- 30 LES DEUX FONT LA LOI
- (A&E) AMERICAN JUSTICE (R) (1 hr.)
- (BRAVO) CINEMA *** "The Buddy Holly Story"
- (CNN) INSIDE BUSINESS
- (DISC) STUNT PEOPLE The Fournier family is profiled for the stunts they perform, including smashing cars, setting themselves on fire and falling off buildings. (1 hr.)
- (FOX) STAR TREK: THE NEXT GENERATION
- (LIFE) LYNETTE JENNINGS HOME
- (MP) WEEK-END 1987
- (NW) FASHION FILE
- (SHOW) OVIDE AND THE GANG
- (YTV) INSEKTORS
- 4:30 (2) 9 UNIVERS INC.
- (6) WORLD CUP SKIING
- 24 IRIS, LE GENTIL PROFESSEUR/PACHA ET LES CHATS
- 30 INFOPUBLICITÉ
- 33 20 LAWRENCE WELK HOLIDAY SPECIAL: GREAT MOMENTS AND MEMORIES Christmas music with Myron Floren, Jo Ann Castle, Ken Delo, Norma Zimmer and other "Welk Show" regulars and their families. (2 hrs., 30 min.)
- 57 TRAVELS IN EUROPE
- (CNN) MANAGING
- (LIFE) CONSUMER'S GUIDE TO STOCKS AND INVESTMENTS
- (NW) BUSINESS WORLD
- (SHOW) TICK
- (YTV) NIGHTHOOD
- 5:00 (2) 9 BRANCHÉ
- (3) COLLEGE BASKETBALL Fresno State at Texas. (Joined in Progress) (Live) (1 hr.)
- 7 10 FLEURS ET JARDINS
- 12 WORLD CHAMPIONSHIP WRESTLING
- 24 LES MISÉRABLES
- 30 L'HIVER EN SENTIERS
- (A&E) AMERICA'S CASTLES (R) (1 hr.)
- (CNN) EARLY PRIME
- (DISC) FLIGHTPATH
- (FOX) STAR TREK: DEEP SPACE NINE
- (LIFE) CHILDREN ARE GOLD Foster parents plan. (R) (1 hr.)
- (NW) OTTAWA: INSIDE OUT
- (SHOW) SCTV
- (YTV) XTREME
- 5:10 57 WASHINGTON WEEK IN REVIEW
- 5:30 (2) 9 SIMPLEMENT, LA VIE
- 7 10 LES AILES DE LA MODE

IL ÉTAIT UNE FOIS... LES DÉCOUVREURS

- 30 LE GRAND JOURNAL
- (CNN) EVANS & NOVAK
- (MP) LE CIMETIÈRE DES CD
- (SHOW) RED GREEN
- (YTV) SPIDER-MAN

5:35 57 WALL STREET WEEK

EVENING

- 6:00 (2) 9 LE TÉLÉJOURNAL
- (3) 6 8 12 NEWS
- 7 10 LE TVA
- 22 PAID PROGRAM
- 24 SPIROU
- 30 LA TOURNÉE DU GRAND DUC
- 57 PETER, PAUL AND MARY HOLIDAY CONCERT
- (A&E) HOME AGAIN
- (BRAVO) MOVIE "The Pleasure Garden" (1925, Drama) Virginia Valli, Carmelita Geraghty. Silent. A chorus girl's husband is unfaithful. (1 hr.)
- (CNN) CNN WORLDVIEW
- (DISC) WINGS OF THE RED STAR (R) (1 hr.)
- (FOX) STAR TREK: VOYAGER (1 hr.)
- (LIFE) JUST ASK
- (MP) FAX
- (NW) BBC WORLD NEWS
- (SHOW) WAR OF THE WORLDS
- (YTV) FLASH GORDON
- 6:30 (2) 9 RAISON PASSION
- (3) CBS EVENING NEWS
- 6 BUSY BODIES
- 7 10 CINEMA *** "Suzie Frisettes"
- (8) ABC WORLD NEWS SATURDAY
- 12 HOCKEY WORLD
- 24 NOVA
- (A&E) HOME AGAIN
- (CNN) PINNACLE
- (NW) GAME NIGHT
- (YTV) ROCKO'S MODERN LIFE
- 7:00 (2) 9 JEUX D'ENFANTS
- (3) ENTERTAINMENT TONIGHT
- (5) (FOX) HOME IMPROVEMENT
- 6 WAYNE & SHUSTER IN BLACK & WHITE
- (8) WHEEL OF FORTUNE
- 12 STAR TREK: VOYAGER (1 hr.)
- 22 STAR TREK: DEEP SPACE NINE
- 30 MOVIE *** 1/2 "Libre comme le vent"
- 33 20 VERMONT MEMORIES III: VANISHED IMAGES Stories of the people, places and products which helped shape the destiny of Vermont. (R) (1 hr., 35 min.)
- (A&E) MYSTERIES OF THE BIBLE (R) (1 hr.)
- (BRAVO) HOUSE Behind-the-scenes at Britain's Royal Opera House.
- (CNN) CAPITAL GANG
- (DISC) CONNECTION
- (LIFE) REAL LIFE (R) (1 hr.)
- (MP) BOX OFFICE
- (NW) ON THE LINE
- (SHOW) TEKWAR (R) (1 hr.)
- (YTV) EERIE INDIANA
- 7:30 (2) 9 LE HOCKEY LNH
- (5) 8 JEOPARDY!
- 6 NHL HOCKEY Phoenix Coyotes at Toronto Maple Leafs. From Maple Leaf Gardens. (Live) (3 hrs.)
- 24 LA CONQUÊTE DEL'OUEST
- (CNN) INSIDE POLITICS WEEKEND
- (DISC) WILDLIFE TALES
- (FOX) SEINFELD
- (MP) PERFECTO
- (YTV) GOOSEBUMPS
- 7:50 (BRAVO) BRAVO!FLOW
- 8:00 (3) DR. QUINN, MEDICINE WOMAN (1 hr.)

- (5) DARK SKIES (1 hr.)
- (8) 22 DOUG'S SECRET CHRISTMAS Doug's family forgets about Christmas while waiting for the new baby, so Doug celebrates alone.
- 12 10 MOST FASCINATING PEOPLE OF 1996 Some of the biggest names of 1996. Among those included are Elizabeth Dole, Dennis Rodman and Israeli Prime Minister Benjamin Netanyahu. (1 hr.)
- (A&E) BIOGRAPHY THIS WEEK (1 hr.)
- (BRAVO) PAVAROTTI AND FRIENDS 3 "Together for the Children of Bosnia" This 1995 concert features performances by tenor Luciano Pavarotti and guests including Brian Eno, Bono and the Edge of U2, Michael Bolton and the Chieftains. (1 hr., 35 min.)
- (CNN) PRIME NEWS
- (DISC) JACK MCKENZIE'S WATERTON WINTER The wildlife of Alberta's Waterton Lakes National Park. (1 hr.)
- (FOX) COPS (R)
- (LIFE) ON THE LOOSE (R)
- (MP) CONCERTPLUS
- (NW) FUTUREWORLD
- (SHOW) SWEATING BULLETS
- (YTV) GOOSEBUMPS
- 8:20 57 VICAR OF DIBLEY
- 8:30 (7) 10 CINEMA *** 1/2 "Mr. et Mrs. Bridge"
- (8) 22 EDITH ANN CHRISTMAS When big sister Irene runs away from home, Edith Ann tries to find a way to get her back before Christmas.
- 24 B.B. EN CHANSONS
- (CNN) CNN/SPORTS ILLUSTRATED
- (FOX) COPS (R)
- (LIFE) GREAT OUTDOORSMAN
- (NW) ON THE ARTS
- (YTV) ARE YOU AFRAID OF THE DARK?
- 8:35 (33) 20 PERRY COMO'S IRISH CHRISTMAS Crooner Perry Como performs Irish and holiday songs in a concert from Dublin, Ireland. With the Artane Boys Band, the RTE Concert Orchestra and others. (2 hrs., 5 min.)
- 9:00 (3) OPRYLAND'S COUNTRY CHRISTMAS Kenny Rogers, Clint Black, Wynonna, Hank Williams Jr., Lorrie Morgan and other country stars come together for a down-home Christmas celebration. (1 hr.)
- (5) PRETENDER (1 hr.)
- (8) 22 GENERAL HOSPITAL: TWIST OF FATE Miranda threatens to come between Brenda and Jax; Sonny suffers over his feelings for Brenda; Luke and Laura confront Stefan Cassadine; Tony has bad news for Bobbie. (1 hr.)
- 12 FX: THE SERIES
- 30 MOVIE *** "Le Délateur"
- 57 VICAR OF DIBLEY
- (A&E) INVESTIGATIVE REPORTS (1 hr.)
- (CNN) LARRY KING WEEKEND
- (DISC) FUTURE FANTASTIC (R)
- (FOX) AMERICA'S MOST WANTED: AMERICA FIGHTS BACK (1 hr.)
- (LIFE) OUTDOOR ADVENTURE CANADA
- (MP) WEEK-END 1987
- (NW) BIG LIFE
- (SHOW) SIRENS
- (YTV) ARE YOU AFRAID OF THE DARK?
- 9:30 (DISC) MYSTERIOUS WORLD
- (LIFE) NATIONAL GEOGRAPHIC ON ASSIGNMENT
- (YTV) BEASTIES
- 9:35 (BRAVO) BRAVO!FLOW
- 9:40 57 CHEF!
- 10:00 (2) 9 LE TÉLÉJOURNAL
- (3) WALKER, TEXAS RANGER

- (1 hr.)
- (5) PROFILER (1 hr.)
- (8) 22 RELATIVITY (1 hr.)
- 12 POLTERGEIST: THE LEGACY
- (A&E) MOVIE *** "A Christmas Reunion" (1994, Drama) Edward Woodward, James Coburn. Santa Claus tells a troubled boy an insightful tale. (2 hrs.)
- (BRAVO) JOSE CARRERAS: SILENT NIGHT Jose Carreras performs traditional holiday carols.
- (CNN) WORLD TODAY
- (DISC) UNTAMED AFRICA (R) (1 hr.)
- (FOX) INVESTIGATES
- (LIFE) RIBBONS OF STEEL (R)
- (NW) NATIONAL
- (SHOW) RED DWARF
- (YTV) LEGEND OF THE HIDDEN CITY
- 10:20 (2) 9 LES NOUVELLES DU SPORT
- 57 MURDER MOST HORRID
- 10:30 (3) NHL HOCKEY Colorado Avalanche at Calgary Flames. From the Canadian Airlines Saddledome. (Live) (3 hrs.)
- (BRAVO) ED SULLIVAN
- (FOX) REAL STORIES OF THE HIGHWAY PATROL
- (LIFE) MAN ALIVE (R)
- (NW) UNDERCURRENTS
- (SHOW) BEHIND THE FRONTLINE
- (YTV) DRAGON BALL
- 10:40 (2) 9 CINEMA *** "Les Trois grâces et moi"
- (33) 20 TO BE ANNOUNCED
- 10:50 24 CINEMA "No Smoking"
- 11:00 (3) 5 8 NEWS
- 7 10 TVA ET TVA SPORTS
- 12 CTV WEEKEND NEWS
- 22 BAYWATCH
- 57 BLACKADDER THE THIRD
- (BRAVO) DAME EDNA EXPERIENCE!
- (CNN) CNN/SPORTS ILLUSTRATED
- (DISC) CONNECTION (R)
- (FOX) MAD TV (1 hr.)
- (LIFE) ON THE LOOSE (R)
- (NW) FASHION FILE
- (SHOW) MOVIE *** "Mr. North" (1988, Comedy) Anthony Edwards, Robert Mitchum. A gentle young man charms and beguiles 1926 Newport. (2 hrs.)
- (YTV) SAILOR MOON
- 11:25 30 LE GRAND JOURNAL
- 11:30 (3) HERCULES: THE LEGENDARY JOURNEYS
- (8) PSI-FACTOR: CHRONICLES OF THE PARANORMAL
- 12 NEWS
- (DISC) WILDLIFE TALES (R)
- (LIFE) GREAT OUTDOORSMAN
- (NW) PACIFIC RIM REPORT
- (YTV) INSEKTORS
- 11:35 (5) SATURDAY NIGHT LIVE (1 hr., 30 min.)
- 11:40 57 CINEMA *** "Buddy Buddy"
- 11:45 (7) 10 SÉLECT 42 / QUOTIDIENNE/BANCO/LOTTO 6/49/EXTRA
- 12 SPORTSNIGHT
- (BRAVO) BRAVO!FLOW
- 11:55 (7) 10 CINEMA *** "Le Feu de St-Elme"
- 30 MOVIE *** "Boléro"
- 12:00 12 MOVIE *** 1/2 "Leviathan" (1989, Science Fiction) Peter Weller, Richard Crenna. A mutagen turns undersea miners into amphibious monsters. (2 hrs., 8 min.)
- 22 BAYWATCH NIGHTS
- (A&E) BIOGRAPHY THIS WEEK (R) (1 hr.)
- (BRAVO) SOAP
- (CNN) NEWSNIGHT
- (DISC) JACK MCKENZIE'S WATERTON WINTER The wildlife of Alberta's Waterton Lakes National Park. (R) (1 hr.)
- (FOX) MOESHA (R)
- (LIFE) OUTDOOR ADVENTURE

CANADA

- (MP) WEEK-END 1987
- (NW) NEWS WEEKEND
- (YTV) LEGEND OF THE HIDDEN CITY
- 12:25 24 UNE ÉTRANGE HISTOIRE DU PÈRE NOËL
- 12:30 (3) PAID PROGRAM
- (8) TALES FROM THE CRYPT
- (BRAVO) MOVIE *** "A Song Is Born" (1948, Comedy) Danny Kaye, Virginia Mayo. A fugitive singer dupes a music professor into hiding her. (2 hrs.)
- (CNN) STYLE
- (FOX) HOMEBOYS IN OUTER SPACE (R)
- (LIFE) NATIONAL GEOGRAPHIC ON ASSIGNMENT
- (YTV) ODDITIES
- 1:00 (3) 22 (FOX) PAID PROGRAM
- (8) TALES FROM THE CRYPT
- (A&E) INVESTIGATIVE REPORTS (R) (1 hr.)
- (CNN) CNN/SPORTS ILLUSTRATED
- (DISC) FUTURE FANTASTIC (R)
- (LIFE) RIBBONS OF STEEL (R)
- (NW) BIG LIFE
- (SHOW) HITCHHIKER
- (YTV) YOUNG ONES
- 1:05 (5) ACCESS HOLLYWOOD
- 1:30 (3) EXTRA
- (8) MOVIE *** 1/2 "Housesitter" (1992, Comedy) Steve Martin, Goldie Hawn. A screwy waitress forces herself into an architect's life. (2 hrs., 15 min.)
- (8) MARTIN
- 22 PAID PROGRAM
- (CNN) CAPITAL GANG
- (DISC) MYSTERIOUS WORLD
- (FOX) WARRIORS OF WRESTLING
- (LIFE) MAN ALIVE (R)
- (MP) LE CIMETIÈRE DES CD
- (SHOW) RED DWARF
- (YTV) BOTTOM
- 1:55 (7) 10 NATIONAL MÉDIA
- 2:00 57 STAR HUSTLER
- (CNN) LARRY KING LIVE
- (DISC) HARROWSMITH COUNTRY LIFE
- (FOX) PAID PROGRAM
- (LIFE) WHAT'S FOR DINNER?
- (MP) COMBAT DES CLIPS
- (NW) PAMELA WALLIN LIVE
- (YTV) X-MEN
- 2:06 (8) MARRIED... WITH CHILDREN
- 22 PAID PROGRAM
- 2:07 (3) SCOOP (1 hr.)
- 2:15 (SHOW) HITCHHIKER
- 2:30 (8) HOME SHOPPING SPREE
- (A&E) AMERICAN JUSTICE (R)
- (DISC) HEAVEN AND EARTH THIS WEEK (R)
- (FOX) PAID PROGRAM
- (LIFE) KITCHENS AND BATHROOMS
- (YTV) SAMURAI PIZZA CATS
- 2:35 (5) SAVE OUR STREETS
- 2:36 22 PAID PROGRAM
- 2:45 (SHOW) MOVIE *** "Damage" (1992, Drama) Jeremy Irons, Juliette Binoche. A man initiates an affair with his son's girlfriend. (2 hrs., 15 min.)
- 3:00 (A&E) LAW & ORDER
- (BRAVO) BRAVONEWS
- (CNN) OVERNIGHT
- (DISC) GO FOR IT!
- (FOX) STAR TREK
- (LIFE) NEW ATTITUDE (R)
- (MP) LE DÉCOMPTE MUSIQUEPLUS
- (NW) LEAD
- 3:05 12 MOVIE *** 1/2 "Sleeping With the Enemy" (1991, Suspense) Julia Roberts, Patrick Bergin. A woman takes desperate measures to flee her abusive husband. (1 hr., 49 min.)
- 3:06 22 PAID PROGRAM
- 3:15 (CNN) WORLD REPORT
- 3:30 (BRAVO) MOVIE TELEVISION
- (CNN) SPORTS LATENIGHT
- (LIFE) HEALTH SHOW (R)
- (NW) ON THE ARTS

SUNDAY

MORNING

- 6:00 (5) FAMILY MATTERS
(8) HOME AGAIN
(12) ADVENTURES OF DUDLEY THE DRAGON
(22) ANIMAL ADVENTURES
(A&E) BIOGRAPHY FOR KIDS (R) (1 hr.)
(CNN) MONEYWEEK
(DISC) WILDLIFE INTERNATIONAL (R)
(FOX) RICHIE RICH
(LIFE) REAL LIFE (R) (1 hr.)
(NW) NEWSLINK
(YTV) BALLOONER LANDING
- 6:05 (BRAVO) BRAVO!FLOW
- 6:30 (3) (8) PAID PROGRAM
(5) FAMILY MATTERS
(7) (10) SALUT, BONJOUR! WEEK-END
(12) KRATTS' CREATURES
(22) NICK NEWS
(BRAVO) ED SULLIVAN
(CNN) YOUR MONEY
(DISC) PROFILES OF NATURE
(FOX) OSCAR'S ORCHESTRA
(NW) MACLEAN'S TV
(YTV) POETREE AND FRIENDS
- 7:00 (2) (9) HISTOIRES DE PELUCHES
(3) CATHOLIC MASS
(5) BULLWINKLE
(6) MAAMUITAAU
(8) PAID PROGRAM
(12) ERIC'S WORLD
(22) YOUR NEW HOUSE
(33) (20) SHINING TIME STATION
(57) SESAME STREET
(A&E) MOVIE *** "All the King's Men" (1949, Drama) Broderick Crawford, Joanne Dru. A Southern governor inaugurates a corrupt administration. (2 hrs.)
(BRAVO) DAME EDNA EXPERIENCE!
(CNN) DAYBREAK SUNDAY
(DISC) NATURE NUT (R)
(FOX) DRAGON FLYZ
(LIFE) HEALTH MATTERS
(NW) FASHION FILE
(SHOW) WONDERFUL WIZARD OF OZ
(YTV) BALLOONER LANDING
- 7:10 (2) (9) LES HISTOIRES DU PÈRE CASTOR
- 7:30 (2) (9) LE MONDE IRRÉSISTIBLE DE RICHARD SCARRY
(3) POWER RANGERS ZEO
(5) BULLWINKLE
(6) COLEMAN AND COMPANY
(8) CATHOLIC MASS
(12) PREDATORS AND PREY
(22) PAID PROGRAM
(33) (20) KIDSONGS
(CNN) PRO GOLF WEEKLY
(DISC) WEST WIND (R)
(FOX) DENNIS THE MENACE
(LIFE) ALIVE!
(NW) STREET CENTS
(SHOW) OVIDE AND THE GANG
(YTV) ADVENTURES OF DUDLEY THE DRAGON
- 7:45 (BRAVO) BRAVO!FLOW
- 7:55 (2) (9) LA BANDE À DINGO
- 8:00 (3) BIG BAD BEETLEBORGS
(5) TODAY (1 hr.)
(6) NORTHLANDS
(8) JACK VAN IMPE
(12) HOUR OF POWER
(22) PAID PROGRAM
(33) (20) ELMO SAVES CHRISTMAS Elmo learns what the world would be like if every day were Christmas. Maya Angelou narrates. (1 hr., 20 min.)
(57) BARNEY & FRIENDS
(BRAVO) SOAP
(CNN) SUNDAY MORNING
(DISC) GO FOR IT!
(FOX) DR. ROCK DINOSAUR
(LIFE) IT FIGURES
(MP) WEEK-END 1987
(NW) FUTUREWORLD
(SHOW) BERENSTAIN BEARS

- 8:05 (YTV) DINO BABIES
- 8:20 (2) (9) LE NOËL DE JOHANN
- 8:30 (3) CASPER
(6) CANADIAN GARDENER
(8) HOUR OF POWER
(22) PAID PROGRAM
(24) LE MONDE À LA CARTE
(57) ELMO SAVES CHRISTMAS
(BRAVO) CINEMA *** "A Song Is Born"
(FOX) INVESTIGATES
(LIFE) LET'S BUILD
(NW) BUSINESS WORLD
(SHOW) ORSON AND OLIVIA
- 8:35 (YTV) MADELINE
- 8:45 (2) (9) IZNOGOD
- 9:00 (2) (9) BOULEDOGUE BAZAR
(3) SUNDAY MORNING Scheduled: the resurgence of religion; Oscar winner Hans Zimmer; Christmas gumbo; a children's author and a former political speech writer team up to pen children's books. (1 hr., 30 min.)
(5) MEET THE PRESS
(6) HYMN SING
(7) (10) BIBI ET GENEVIÈVE
(12) ORAL ROBERTS
(22) PAID PROGRAM
(A&E) BREAKFAST WITH THE ARTS (2 hrs.)
(DISC) PET CONNECTION (R)
(FOX) WALL STREET JOURNAL REPORT
(LIFE) JUST ASK
(NW) BBC WORLD NEWS
(SHOW) MOVIE *** "The Care Bears Movie" (1985, Fantasy) Voices of Mickey Rooney, Georgia Engel. Animated. Magical bears promote kindness and compassion. (2 hrs.)
- 9:05 (YTV) ONCE UPON A HAMSTER
- 9:15 (2) (9) MANIGANCES
- 9:20 (33) (20) KLONDIKE & SNOW "A Tale of Twin Polar Bears" Twin polar bears are observed during their first year of life at the Denver Zoo. (1 hr., 10 min.)
- 9:30 (6) CORONATION STREET
(7) (10) VISION MONDIALE
(8) IT IS WRITTEN
(12) HELLENIC PROGRAM
(22) PAID PROGRAM
(24) DESTINOS
(30) IMAGES DU QUÉBEC
(DISC) AMAZING LIFE OF INSECTS (R)
(FOX) FORUM
(MP) LE CIMETIÈRE DES CD
(NW) UNDERCURRENTS
- 9:35 (YTV) CHARLIE BROWN
- 9:45 (2) (9) PARCELLES DE SOLEIL
- 10:00 (2) (9) LE JOUR DU SEIGNEUR
(5) HOME AGAIN
(8) (22) (FOX) PAID PROGRAM
(12) QUESTION PERIOD
(24) ALLES GUTE
(30) PICOLI ET LIRABO
(CNN) EVANS & NOVAK
(DISC) HI-TECH CULTURE (R)
(LIFE) POOLS, PATIOS AND DECKS (R)
(MP) FAX
(NW) SUNDAY MORNING LIVE
- 10:05 (YTV) HIT LIST
- 10:15 (57) BIG COMFY COUCH
- 10:25 (YTV) SANTA'S CHRISTMAS SNOOZE
- 10:30 (3) FACE THE NATION
(5) MARTHA STEWART LIVING
(7) (10) COMPLÈTEMENT MARTEAU
(8) (22) PAID PROGRAM
(12) RIGHT IN YOUR OWN BACKYARD
(24) DESTINOS
(30) VISION MONDIALE
(33) (20) MAGIC SCHOOL BUS
(BRAVO) HOUSE
(CNN) INSIDE POLITICS WEEKEND
(DISC) DOTTO'S DATA CAFE
(FOX) NOTHNALE

- (LIFE) KITCHENS AND BATHROOMS
- 11:00 (2) POINT DE PRESSE
(3) YOU CAN QUOTE ME
(5) TO BE ANNOUNCED
(6) 50 UP
(7) (10) TÉLÉ-ACHATS
(8) (FOX) PAID PROGRAM
(9) ÉVANGÉLISATION 2000
(12) REAL FISHING
(22) FORUM 22
(24) IN ITALIANO
(33) (20) WORLD BUSINESS REVIEW
(57) HOMETIME
(A&E) MOVIE *** "Obsession" (1976, Mystery) Cliff Robertson, Genevieve Bujold. A man encounters a woman who resembles his murdered wife. (2 hrs.)
(CNN) NFL PREVIEW
(DISC) WORLD OF WONDER (R)
(LIFE) WHAT'S FOR DINNER?
(MP) BOX OFFICE
(SHOW) EASTENDERS
(YTV) BUMP IN THE NIGHT
- 11:20 (BRAVO) BRAVO!FLOW
- 11:30 (2) (9) SCULLY RENCONTRE
(3) (57) THIS OLD HOUSE
(5) TO BE ANNOUNCED
(6) ALIVE!
(7) (10) VINS ET FROMAGES
(8) (22) THIS WEEK
(12) BUZZONE
(24) DESTINOS
(30) BATMAN
(33) (20) VERMONT THIS WEEK
(BRAVO) JOSE CARRERAS: SILENT NIGHT
(DISC) MYSTERIOUS WORLD
(FOX) NFL FILMS PRESENTS
(LIFE) SUE WARDEN'S CRAFTSCAPES
(MP) PERFECTO
(SHOW) EASTENDERS
(YTV) CAPTAIN PLANET AND THE PLANETEERS

AFTERNOON

- 12:00 (2) (9) LA SEMAINE VERTE
(3) (FOX) FOX NFL SUNDAY
(5) NFL ON NBC
(6) MEETING PLACE
(7) (10) FINANCES
(12) SUNDAY EDITION
(24) UNE LUMIÈRE SUR LE MONDE
(30) LES PIERRAFEU
(33) (20) MCLAUGHLIN GROUP
(57) ROD AND REEL STREAMSIDE
(BRAVO) PAVAROTTI AND FRIENDS 3
(CNN) LATE EDITION
(DISC) CONNECTION (R)
(LIFE) SIMPLY QUILTS
(MP) CONCERTPLUS
(NW) OTTAWA: INSIDE OUT
(SHOW) EASTENDERS
(YTV) DREAM DATE
- 12:30 (7) (10) VIDÉO ROCK DÉTENTE
(8) THIS WEEK IN NEW ENGLAND
(22) PAID PROGRAM
(30) LE PETIT JOURNAL
(33) (20) EDITORS
(57) VICTORY GARDEN
(DISC) MOVIE MAGIC (R)
(LIFE) HOMESTYLE (R)
(SHOW) INSPECTOR GADGET
(YTV) YTV NEWS INTERNATIONAL
- 1:00 (2) (9) SECOND REGARD
(3) NFL FOOTBALL New Orleans Saints at New York Giants. From Giants Stadium. (Live) (3 hrs.)
(5) NFL FOOTBALL New England Patriots at Dallas Cowboys. From Texas Stadium. (Live) (3 hrs.)
(6) COUNTRY CANADA
(7) (10) INFOPUBLICITÉ
(8) MOVIE *** "The Santa Clause" (1994, Comedy) Tim Allen, Judge Reinhold. A divorced dad unwittingly becomes the next Kris Kringle. (2 hrs.)

- (12) CHROME DREAMS
(22) PAID PROGRAM
(24) CONTACT
(30) MOVIE *** "L'Amour pour suite"
(33) (20) MATINEE AT THE BIJOU
(57) EASTENDERS
(A&E) MOVIE *** "Hostages" (1993, Drama) Kathy Bates, Colin Firth. A fact-based adaptation about the Beirut hostages. (2 hrs.)
(CNN) NOBEL MINDS
(DISC) BEYOND 2000
(FOX) NFL FOOTBALL San Francisco 49ers at Pittsburgh Steelers. From Three Rivers Stadium. (Live) (3 hrs.)
(LIFE) FAMILY & FRIENDS (R)
(MP) WEEK-END 1987
(NW) PACIFIC RIM REPORT
(SHOW) LEGEND OF WHITE FANG
- 1:30 (2) (9) EN TOUTE LIBERTÉ
(6) PERFORMANCE! "Moose Meat" depicts two men on a moose hunt who confront the male provider myth. Based on a stage play by T.H. Hatte. (R)
(7) (10) CINEMA *** "Tendres passions"
(22) PAID PROGRAM
(57) EASTENDERS
(LIFE) ALTERNATIVE MEDICINE (R)
(NW) MACLEAN'S TV
(SHOW) SHIP TO SHORE
- 1:35 (BRAVO) BRAVO!FLOW
- 2:00 (2) (9) HORIZONS
(6) SUNDAY ARTS ENTERTAINMENT (1 hr.)
(12) WORLD OF SKIING
(22) PAID PROGRAM
(24) OPTION ÉDUCATION
(57) DR. LAURA SCHLESINGER ON CHARACTER, COURAGE AND CONSCIENCE
(BRAVO) ED SULLIVAN
(CNN) NOBEL MINDS
(DISC) JACK MCKENZIE'S WATERTON WINTER The wildlife of Alberta's Waterton Lakes National Park. (1 hr.)
(LIFE) MEDICAL BREAKTHROUGHS
(NW) ANTIQUES ROAD SHOW
(SHOW) MOVIE *** "Mystery at Castle House" (1982, Adventure) Jeremy Shadlow, Scott Nicholas. Three precocious children explore a deserted mansion. (2 hrs.)
(YTV) MOVIE ***½ "The Kid Who Loved Christmas"
- 2:30 (12) SNOW SAFARI
(22) PAID PROGRAM
(33) (20) GREAT PERFORMANCES (3 hrs., 15 min.)
(BRAVO) DAME EDNA EXPERIENCE!
(LIFE) JUST ASK
- 3:00 (2) (9) FAITES VOS GAMMES
(6) CINEMA EUROPE: THE OTHER HOLLYWOOD Experimentation yields striking results as German directors and cameramen break the rules of conventional filmmaking. (Part 3 of 6) (1 hr.)
(8) (22) PGA GOLF
(12) BEVERLY HILLS, 90210 (1 hr.)
(24) PRENEZ UN NUMÉRO
(30) SANS SENS SÛR
(A&E) BIOGRAPHY THIS WEEK (R) (1 hr.)
(CNN) EARTH MATTERS
(DISC) UNTAMED AFRICA (R) (1 hr.)
(NW) FIFTH ESTATE
- 3:15 (BRAVO) BRAVO!FLOW
- 3:30 (30) TÉLÉ-QUILLES
(BRAVO) SOAP
(CNN) FUTURE WATCH
(LIFE) NEW ATTITUDE (R)
- 3:40 (57) ANDY WILLIAMS CHRISTMAS
- 4:00 (2) (9) SOUS LA COUVERTURE

- (3) NFL SPECIAL
(5) NFL FOOTBALL Oakland Raiders at Denver Broncos. From Mile High Stadium. (Live) (3 hrs.)
(6) CHILDREN FIRST Six NFB film shorts, including "The Orange," in which children help a hungry classmate, and "Dinner for Two," offering solutions in conflict resolution. (1 hr.)
(7) (10) CINEMA ***½ "Le Miracle de la 34ème rue"
(12) NEW RED GREEN
(24) CINEMA *** "Rock-O-Rico"
(A&E) AMERICAN JUSTICE (R) (1 hr.)
(BRAVO) CINEMA *** "A Song Is Born"
(CNN) SCIENCE AND TECHNOLOGY WEEK
(DISC) DISCOVERY ATLANTIS A new theory places the lost civilization of Atlantis in the mountains of Bolivia, far removed from Plato's ancient Greece. (R) (1 hr.)
(FOX) NFL POSTGAME
(LIFE) AT HOME FOR THE HOLIDAYS: MAKING CHRISTMAS SPECIAL Ideas on how to make Christmas more memorable by creating family traditions, entertaining company and personalizing gifts. (R) (1 hr.)
(MP) WEEK-END 1987
(NW) FUTUREWORLD
(SHOW) OVIDE AND THE GANG
(YTV) ECK! THE CAT IT'S A WONDERFUL 9 LIVES
- 4:30 (12) SIMPLY WINE AND CHEESE
(30) INFOPUBLICITÉ
(CNN) TRAVEL GUIDE
(FOX) INVESTIGATES
(NW) SCHLESINGER
(SHOW) INSPECTOR GADGET
(YTV) PINK PANTHER
- 5:00 (2) (9) LA COURSE DESTINATION MONDE
(3) NFL FILMS PRESENTS
(6) MUSIC WORKS Power punk from the Doughboys.
(12) CANADA IN VIEW
(30) PAS SI BÊTE QUE ÇA
(A&E) UNEXPLAINED (1 hr.)
(CNN) EARLY PRIME
(DISC) FORBIDDEN CITY: THE GREAT WITHIN A tour of the rooms, gardens, palaces and temples of Beijing's mysterious Forbidden City reveals the world of ancient Chinese rulers. (R) (1 hr.)
(FOX) STAR TREK: DEEP SPACE NINE
(LIFE) JUST ASK
(NW) ROUGH CUTS
(SHOW) INTREPID
(YTV) SANTA'S FIRST CHRISTMAS
- 5:25 (57) MOUSEHOLE CAT
- 5:30 (3) TO BE ANNOUNCED
(6) STREET CENTS
(12) FASHIONTELEVISION
(24) SCIENCE-FRICTION
(30) LE GRAND JOURNAL
(CNN) BOTH SIDES
(SHOW) AFRICAN SKIES (R)
(YTV) LITTLE ORPHAN ANNIE'S CHRISTMAS
- 5:45 (33) (20) LES MISÉRABLES: STAGE BY STAGE An insider's view of the history of the popular musical "Les Misérables," adapted from Victor Hugo's novel about 19th-century France. (1 hr., 15 min.)
- EVENING
- 6:00 (2) (9) LE TÉLÉJOURNAL
(3) CBS EVENING NEWS
(6) MAGICAL WORLD OF DISNEY
(7) (10) LE TVA
(8) (12) NEWS
(22) ABC WORLD NEWS SUNDAY
(24) PIGNON SUR RUE
(30) ARTISTE AU MENU
(57) THE SNOWMAN

SUNDAY

(A&E) HOME AGAIN
(BRAVO) ROAD TO CASTAGNO: A RENAISSANCE DREAM A profile of Canadian painter Michael John Angel.
(CNN) WORLDVIEW
(DISC) SEA WINGS (R) (1 hr.)
(FOX) BAYWATCH
(LIFE) TRAVEL TRAVEL
(NW) EBC WORLD NEWS
(SHOW) MOVIE ★★ "The Care Bears Movie" (1985, Fantasy) Voices of Mickey Rooney, Georgia Engel. Animated. Magical bears promote kindness and compassion. (2 hrs.)
(YTV) CHRISTMAS ELVES
 6:15 **(2) (9) DÉCOUVERTE**
 6:30 **(3) MAD ABOUT YOU**
(7) (10) GERRY, CETTE VOIX QUI NOUS RESTE
(8) ABC WORLD NEWS SUNDAY
(12) TRAVEL TRAVEL
(22) M*A*S*H
(24) LA MÉDECINE APPRIVOISÉE
(30) BOX OFFICE
(A&E) HOME AGAIN
(BRAVO) CITI SONATINA The architecture of Southern Ontario is analyzed via interviews with experts and time-lapse photography. (1 hr., 15 min.)
(CNN) RELIABLE SOURCES
(LIFE) GENTLE DOCTOR: VETERINARY MEDICINE
(NW) FASHION FILE
 6:40 **(57) CELLO CHRISTMAS**
 7:00 **(2) (9) L'ADISQ EN COULISSES**
(3) 60 MINUTES (1 hr.)
(5) DATELINE (1 hr.)
(6) WIND AT MY BACK (1 hr.)
(8) (12) (22) AMERICA'S FUNNIEST HOME VIDEOS
(24) PLAISIR DE LIRE
(30) HERCULE
(33) (20) VERMONT ETV FAVORITES (3 hrs.)
(A&E) ANCIENT MYSTERIES (R) (1 hr.)
(CNN) CAPITAL GANG SUNDAY
(DISC) DISCOVERY.CA (R) (1 hr.)
(FOX) LIFE WITH LOUIE: A CHRISTMAS SURPRISE FOR MRS. STILLMAN After some coercion by his mother, Louie and

his father decide to decorate their lonely neighbor's house. (R)
(LIFE) ANIMAL ADVENTURES
(MP) WEEK-END 1987
(NW) ON THE LINE
(YTV) MOVIE ★★½ "The Christmas Tree"
 7:30 **(7) (10) DRÔLE DE VIDÉO**
(8) (12) (22) AMERICA'S FUNNIEST HOME VIDEOS
(CNN) CROSSFIRE SUNDAY
(FOX) TICK LOVES SANTA The Tick and Arthur must rid the City of a villain who, disguised as Santa, has cloned multiple electronic versions of himself.
(LIFE) NATURE WALK (R)
 7:45 **(BRAVO) BRAVOIFLOW**
 7:50 **(57) PERRY COMO'S IRISH CHRISTMAS**
 8:00 **(2) (9) LES BEAUX DIMANCHES**
(3) TOUCHED BY AN ANGEL (R) (1 hr.)
(5) 3RD ROCK FROM THE SUN
(6) MOVIE "For Those Who Hunt the Wounded Down" (1996, Drama) Callum Keith Rennie, Brent Stait. A small-town hood fears the wrath of an escaped criminal. (2 hrs.)
(7) (10) CINEMA ★★★ "1492: Christophe Colomb"
(8) (12) (22) LOIS & CLARK: THE NEW ADVENTURES OF SUPERMAN (1 hr.)
(24) COMMISSION MONGRAIN
(30) DODO
(A&E) HOLIDAY AT POPS! The Boston Pops Orchestra performs Christmas classics with special guest Tony Bennett in a 1993 concert from Symphony Hall in Boston. (R) (2 hrs.)
(BRAVO) LIVING STONE The inspiration behind Inuit sculpture. (R)
(CNN) PRIME NEWS
(DISC) FREE WILLY STORY: KEIKO'S JOURNEY HOME Keiko, the whale who portrayed Willy, is transported from cramped quarters in Mexico to a new home in Oregon to regain his health and relearn survival skills for the wild. (1 hr.)
(FOX) SIMPSONS
(LIFE) KITTY BARTHOLOMEW: YOU'RE HOME

(MP) MARJO: CELLE QUI CHANTE
(NW) ROYAL CANADIAN AIR FARCE
(SHOW) MOVIE ★★ "The Garnet Princess" (1987, Drama) Jean LeClerc, Liliane Clune. A prince pursues a princess's kidnapped granddaughter. (1 hr., 30 min.)
 8:30 **(5) BOSTON COMMON**
(BRAVO) OPERAVOX NO. 2: RHINEGOLD An animated version of Wagner's opera "Rhinegold." (R)
(CNN) SPORTS SUNDAY
(FOX) NED AND STACEY
(LIFE) AWESOME INTERIORS
(NW) THIS HOUR HAS 22 MINUTES
 9:00 **(2) (9) LES BEAUX DIMANCHES**
(3) MOVIE "The Summer of Ben Tyler" (1996, Drama) James Woods, Elizabeth McGovern. Premiere. A lawyer's actions draw the disapproval of a Southern town. (2 hrs.)
(5) MOVIE ★★ "Lightning Jack" (1994, Western) Paul Hogan, Cuba Gooding Jr. A mute townsman tags along with a mildly famous outlaw. (2 hrs.)
(8) (22) MOVIE "To Love, Honor and Deceive" (1996, Suspense) Vanessa Marcil, Thomas Gibson. Premiere. A housewife discovers her husband faked his own death. (2 hrs.)
(12) MOVIE ★★★ "The Muppet Christmas Carol" (1992, Fantasy) Michael Caine, Voice of Frank Oz. The miserly Scrooge learns the true meaning of Christmas. (2 hrs.)
(24) HORS-CIRCUIT
(30) MOVIE ★★ "Boomerang"
(BRAVO) MOVIE ★★½ "The Unbearable Lightness of Being" (1988, Drama) Daniel Day-Lewis, Juliette Binoche. A womanizing Czech surgeon is caught in political turmoil. (3 hrs.)
(CNN) YEAR IN REVIEW
(DISC) RESCUING BABY WHALES The story of three young pilot whales who beached themselves and possible explanations for this behavior. (R) (1 hr.)
(FOX) X-FILES (1 hr.)
(LIFE) DAY IN THE COUNTRY (R)
(MP) WEEK-END 1987

(NW) PASSIONATE EYE
(YTV) ARE YOU AFRAID OF THE DARK?
 9:30 **(LIFE) MARTHA STEWART LIVING**
(SHOW) HIDDEN ROOM (R)
(YTV) THEY MUST BE MAD
 10:00 **(2) (9) LE TÉLÉJOURNAL**
(6) SUNDAY REPORT
(24) CINEMA "Une Pure Formalité"
(33) (20) VERMONT ETV FAVORITES (3 hrs.)
(A&E) AMERICA'S CASTLES (R) (1 hr.)
(CNN) WORLD TODAY
(DISC) KINGDOMS OF SURVIVAL (R) (1 hr.)
(FOX) BURNING ZONE (R) (1 hr.)
(LIFE) AT HOME FOR THE HOLIDAYS: MAKING CHRISTMAS SPECIAL Ideas on how to make Christmas more memorable by creating family traditions, entertaining company and personalizing gifts. (R) (1 hr.)
(MP) WEEK-END 1987
(NW) TO BE ANNOUNCED
(SHOW) TRACEY ULLMAN
(YTV) HIT LIST
 10:10 **(57) CHRISTMAS WITH LUCIANO PAVAROTTI**
 10:20 **(2) (9) LE POINT**
 10:25 **(6) VENTURE**
 10:30 **(NW) NATIONAL SPORTS**
(SHOW) HALE & PACE
 10:45 **(2) (9) LES NOUVELLES DU SPORT / MÉTÉO**
 10:53 **(6) NATION'S BUSINESS**
 11:00 **(3) CBS SUNDAY NIGHT NEWS**
(5) VIPER
(6) SUNDAY NIGHT
(7) (10) LE TVA
(8) NEWS
(12) CTV WEEKEND NEWS
(22) PSI-FACTOR: CHRONICLES OF THE PARANORMAL
(A&E) STRAIGHT DOPE (R)
(CNN) CNN/SPORTS ILLUSTRATED
(DISC) DISCOVERY.CA (R) (1 hr.)
(FOX) PAID PROGRAM
(LIFE) KITTY BARTHOLOMEW: YOU'RE HOME
(MP) MARJO: CELLE QUI CHANTE
(NW) SUNDAY REPORT
(SHOW) MOVIE ★★ "The Nosstradamus Kid" (1993, Comedy-Drama) Noah Taylor, Miranda Otto. Two formative years in

writer-director Bob Ellis' youth. (2 hrs., 30 min.)
(YTV) TARZAN
 11:05 **(2) (9) CINEMA ★★ "Quatre aventures de Reinette et Mirabelle"**
 11:15 **(3) SEINFELD**
 11:25 **(7) (10) TVA SPORTS**
 11:30 **(8) (FOX) PAID PROGRAM**
(12) NEWS
(30) LE GRAND JOURNAL
(A&E) STRAIGHT DOPE (R)
(CNN) THIS WEEK IN THE NBA
(LIFE) AWESOME INTERIORS
(NW) ANTIQUES ROAD SHOW
(YTV) SUPER DAVE OSBORNE
 11:37 **(6) PROVINCIAL AFFAIRS**
 11:45 **(3) OUTER LIMITS**
(6) COUNTRY BEAT
(7) (10) LA QUOTIDIENNE / BANCO / EXTRA
(12) SPORTSNIGHT
 11:50 **(7) (10) COMPLÈTEMENT MARTEAU**
(57) CINEMA ★★½ "Resurrection"
 12:00 **(5) MOVIE ★★ "The Frog Prince"** (1988, Fantasy) Aileen Quinn, Clive Revill. A musical adaptation of the classic fairy tale. (2 hrs., 5 min.)
(8) GEORGE MICHAEL'S SPORTS MACHINE
(12) SEVEN DEADLY SINS
(22) (FOX) PAID PROGRAM
(30) MOVIE ★★ "Annie Hall"
(A&E) HOLIDAY AT POPS!
(BRAVO) MOVIE ★★½ "That Obscure Object of Desire" (1977, Fantasy) Fernando Rey, Carole Bouquet. A satirical look at middle class life and love. (Subtitled) (1 hr., 45 min.)
(CNN) YEAR IN REVIEW
(DISC) FREE WILLY STORY: KEIKO'S JOURNEY HOME
(LIFE) DAY IN THE COUNTRY (R)
(MP) WEEK-END 1987
(YTV) MOVIE ★★½ "The Kid Who Loved Christmas"
 12:20 **(7) (10) FINANCES**
 12:30 **(8) EXTRA**
(12) ENTERTAINMENT TONIGHT
(22) (FOX) PAID PROGRAM
(LIFE) MARTHA STEWART LIVING
(NW) SCHLESINGER
 12:45 **(3) PAID PROGRAM**
(6) WORLD CUP SKIING
 12:50 **(7) (10) NATIONAL MÉDIA**

MONDAY

EVENING

6:00 **(2) (9) CE SOIR**
(3) (5) (8) (12) (22) NEWS
(7) (10) LE TVA
(24) MAIS OÙ SE CACHE CARMEN SANDIEGO?
(30) LA GUERRE DES CLANS
(33) (20) NEWSHOUR WITH JIM LEHRER
(57) ITN WORLD NEWS
(A&E) QUINCY
(BRAVO) MONTREAL JAZZ FESTIVAL Singer Ginette Reno teams up with pianist Oliver Jones in a 1993 performance. (1 hr.)
(CNN) WORLDVIEW
(DISC) GO FOR IT!
(FOX) HOME IMPROVEMENT
(LIFE) REAL LIFE (1 hr.)
(MP) PLANÈTE ROCK
(NW) BBC WORLD NEWS
(SHOW) MY SO-CALLED LIFE
(YTV) HUNCHBACK OF NOTRE DAME
 6:30 **(5) NBC NIGHTLY NEWS**
(7) (10) PIMENT FORT
(8) (22) ABC WORLD NEWS TONIGHT
(9) CE SOIR
(24) ALLÔ PROF!

(60) FLASH
(57) NIGHTLY BUSINESS REPORT
(FOX) SIMPSONS
(MP) LES BOMBES
(NW) BUSINESS WORLD
 7:00 **(2) (9) VIRGINIE**
(3) CBS EVENING NEWS
(5) (FOX) HOME IMPROVEMENT
(6) CITY BEAT
(7) (10) LA CHASSE AUX TRÉSORS
(8) WHEEL OF FORTUNE
(12) ENTERTAINMENT TONIGHT
(22) M*A*S*H
(24) QUÉBEC PLEIN ÉCRAN
(30) ELLE ÉCRIT AU MEURTRE
(33) (20) NIGHTLY BUSINESS REPORT
(57) NEWSHOUR WITH JIM LEHRER
(A&E) EQUALIZER
(BRAVO) BRAVONEWS
(CNN) MONEYLINE
(DISC) DISCOVERY.CA (1 hr.)
(LIFE) JUST ASK
(MP) LE MIX
(NW) EARLY EDITION
(SHOW) NIGHT HEAT
(YTV) CHRISTOPHER THE CHRISTMAS TREE

7:30 **(2) (9) LE HOCKEY LNH**
(3) ENTERTAINMENT TONIGHT
(5) WHEEL OF FORTUNE
(6) GARFIELD CHRISTMAS Jon, Odie and Garfield travel to the family farm for an old-fashioned Christmas. (R)
(7) (10) RIRA BIEN
(8) JEOPARDY!
(12) SIMPSONS
(22) M*A*S*H
(33) (20) TRAILSIDE: MAKE YOUR OWN ADVENTURE
(BRAVO) FOOT NOTES: ROMEO AND JULIET The discipline and history of classical ballet with Frank Augustyn. (R)
(CNN) CROSSFIRE
(FOX) SEINFELD
(MP) 1X5
(YTV) MOUSEHOLE CAT
 8:00 **(3) (12) COSBY**
(5) JEFF FOXWORTHY
(6) JUST FOR LAUGHS
(7) (10) CINEMA ★★ "Love Story"
(8) (22) DANGEROUS MINDS (1 hr.)
(24) NOVA
(30) MOVIE ★★ "Le Pêché du parrain"
(33) (20) GRAND DAY OUT/A CLOSE SHAVE Nick Park's Plasticine heroes Wallace and his dog, Gromit, star in two animated

shorts chronicling the planning of a trip and the pair's new business. (1 hr.)
(57) JERUSALEM BETWEEN HEAVEN AND EARTH
(A&E) BIOGRAPHY (1 hr.)
(BRAVO) BOLD STEPS: THE NATIONAL BALLET OF CANADA The range and quality of the National Ballet Company of Canada. (R) (1 hr., 20 min.)
(CNN) PRIME NEWS
(DISC) BEHAVING LIKE ANIMALS (1 hr.)
(FOX) MELROSE PLACE (1 hr.)
(LIFE) HEALTH SHOW
(MP) MUSIQUE VIDÉO
(NW) LEAD
(SHOW) COBRA
(YTV) SANTA'S FIRST CHRISTMAS
 8:30 **(3) (12) INK**
(5) MR. RHODES
(6) COMICS
(CNN) INSIDE POLITICS
(LIFE) FAMILY & FRIENDS (R)
(NW) FACE OFF
(YTV) ANTI-GRAVITY ROOM
 9:00 **(3) (12) MURPHY BROWN**
(5) MOVIE "Stand Against Fear, A Moment of Truth Movie" (1996, Drama) Shanna Reed, Sarah Chalke. Premiere. A high-school cheerleader blows the whistle on harassment. (2 hrs.)

(6) ASHBY CORNER Sketches from comics Bette and Ed MacDonald include Sylvia, the country talk show host, and Wayne the nightmare date.
(8) (22) NFL FOOTBALL Buffalo Bills at Miami Dolphins. From Pro Player Stadium. (Live) (3 hrs.)
(24) LA CONQUÊTE DE L'OUEST
(33) (20) MOVIE ★★ "Reckless" (1995, Comedy) Mia Farrow, Scott Glenn. A housewife on the run finds shelter with weird strangers. (2 hrs.)
(57) GREAT MASTERS
(A&E) POIROT
(CNN) LARRY KING LIVE
(DISC) MOVIE MAGIC
(FOX) HO HO HO: TV'S ALL-TIME FUNNIEST CHRISTMAS MOMENTS The best Christmas-themed sitcom episodes, specials, variety programs and commercials are remembered. (R) (1 hr.)
(LIFE) KITTY BARTHOLOMEW: YOU'RE HOME
(NW) PAMELA WALLIN LIVE
(SHOW) ALFRED HITCHCOCK PRESENTS
(YTV) THEY MUST BE MAD
 9:20 **(BRAVO) BRAVOIFLOW**
 9:30 **(3) (12) CYBILL**
(6) NEWSROOM (R)
(BRAVO) CARMEN ON ICE Figure

MONDAY

skaters Katarina Witt, Brian Boitano and Brian Orser star in this interpretation of the Bizet opera. (1 hr., 15 min.)

- (DISC) LIFE ON THE INTERNET
(LIFE) LYNETTE JENNINGS HOME
(SHOW) HITCHHIKER
(YTV) TARZAN
10:00 (2) (9) LE TÉLÉJOURNAL
(3) CHICAGO HOPE (R) (1 hr.)
(6) NATIONAL/CBC NEWS
(7) (10) LE TVA
(12) TWO
(24) PIGNON SUR RUE
(30) REDDY REDDY GO!
(57) GENESIS: A LIVING CONVERSATION
(A&E) MISS MARPLE
(CNN) WORLD TODAY
(DISC) ATLANTIS: MYSTERY OF THE MINOANS The similarities of the kingdom of Knossos on the island of Crete to Plato's description of Atlantis make some think it is the sunken civilization. (R) (1 hr.)
(FOX) MATLOCK

- (LIFE) LIVE ON LIFE
(NW) ROUGH CUTS
(SHOW) THIRTYSOMETHING
(YTV) MY HOMETOWN
10:25 (2) (9) LE POINT / LA MÉTÉO
10:30 (7) (10) MONTRÉAL, VILLE OUVERTE
(24) CHRISTIANE CHARETTE EN DIRECT
(YTV) SUPER DAVE OSBORNE
10:45 (BRAVO) BRAVO!FLOW
11:00 (2) (9) FA SI LA CHANTER
(3) (5) (6) NEWS
(12) CTV NEWS
(30) LE GRAND JOURNAL
(33) (20) MOVIE ★★ "This Is the Army" (1943, Musical) George Murphy, Joan Leslie. America's fighting men are treated to a musical tribute. (2 hrs.)
(57) MOTORWEEK
(A&E) LAW & ORDER
(BRAVO) MONTY PYTHON'S FLYING CIRCUS
(CNN) CNN/SPORTS ILLUSTRATED
(DISC) DISCOVERY.CA (R) (1 hr.)

- (FOX) STAR TREK: THE NEXT GENERATION
(LIFE) HEALTH SHOW (R)
(MP) MUSIQUE VIDÉO
(NW) NATIONAL
(SHOW) MOVIE ★★★ "Caravaggio" (1986, Drama) Nigel Terry, Sean Bean. Controversy surrounds the life of the Renaissance painter. (2 hrs.)
(YTV) CATWALK
11:10 (24) QUÉBEC PLEIN ÉCRAN
11:30 (2) (9) LES NOUVELLES DU SPORT
(6) KIDS IN THE HALL
(7) (10) TVA ET TVA SPORTS
(12) NEWS
(30) SPORTS PLUS
(57) CHARLIE ROSE
(BRAVO) MAX HEADROOM
(CNN) MONEYLINE
(LIFE) FAMILY & FRIENDS (R)
(NW) NATIONAL SPORTS
11:35 (3) LATE SHOW Scheduled: actress Drew Barrymore, child weatherman Mathias Pakula, singer Faith Hill. (1 hr., 2 min.)
(5) TONIGHT SHOW Scheduled: actors Gillian Anderson and Ron Eldard, singer-actress Vanessa Williams. (1 hr., 2 min.)
11:45 (12) SPORTSNIGHT

- 11:50 (2) (9) LA POLITIQUE FÉDÉRALE
(7) (10) LA QUOTIDIENNE / BANCO / EXTRA
11:55 (2) (9) LA POLITIQUE PROVINCIALE
12:00 (2) (9) DÉCOUVERTE
(6) UP ON THE ROOF Scheduled: Bruce Guthro performs a blend of traditional Christmas songs, including "Silent Night," and original works.
(7) (10) TÉLÉ-ACHATS
(8) (22) NEWS
(12) SEVEN DEADLY SINS
(30) PARLONS-EN!
(A&E) BIOGRAPHY (R) (1 hr.)
(CNN) NEWSNIGHT
(DISC) BEHAVING LIKE ANIMALS (R) (1 hr.)
(FOX) PAID PROGRAM
(LIFE) KITTY BARTHOLOMEW: YOU'RE HOME
(NW) NATIONAL
(YTV) MAN FROM U.N.C.L.E.
12:05 (22) ROSEANNE
12:20 (7) (10) NATIONAL MÉDIA
12:30 (6) CITY BEAT
(12) VIPER
(57) STAR HUSTLER
(BRAVO) MOVIE ★★ "The Plague" (1992, Drama) William

- Hurt, Sandrine Bonnaire. The government quarantines a city when a plague breaks out. (1 hr., 50 min.)
(CNN) SHOWBIZ TODAY
(FOX) PAID PROGRAM
(LIFE) LYNETTE JENNINGS HOME
(NW) FACE OFF
12:35 (8) (22) NIGHTLINE
12:37 (3) LATE LATE SHOW
(5) LATE NIGHT
1:00 (6) MOVIE "Palmer" (1991, Comedy-Drama) Ray Winstone, Gerard Horan. The adventures of a British private detective. (2 hrs., 15 min.)
(A&E) POIROT
(CNN) NEWSNIGHT UPDATE
(DISC) MOVIE MAGIC (R)
(FOX) BAYWATCH
(LIFE) LIVE ON LIFE
(MP) HIP HOP
(NW) NATIONAL SPORTS
(SHOW) HITCHHIKER
(YTV) CHEF!
(22) PAID PROGRAM
1:30 (12) MOVIE ★★ "Cadillac Girls" (1993, Comedy) Jennifer Dale, Mia Kirshner. A professor and her defiant daughter lock horns. (2 hrs., 6 min.)

TUESDAY

EVENING

- 6:00 (2) (9) CE SOIR
(3) (5) (6) (8) (12) (22) NEWS
(7) (10) LE TVA
(24) MAIS OÙ SE CACHE CARMEN SANDIEGO?
(30) LA GUERRE DES CLANS
(33) (20) NEWSHOUR WITH JIM LEHRER
(57) ITN WORLD NEWS
(A&E) QUINCY
(BRAVO) MONTREAL JAZZ FESTIVAL Jim Hoopel, George Kozeb, Barry Romberg and Ted Quinlan of the Ted Quinlan Quartet perform. (R) (1 hr.)
(CNN) WORLDVIEW
(DISC) GO FOR IT!
(FOX) HOME IMPROVEMENT
(LIFE) REAL LIFE (1 hr.)
(MP) PLANÈTE ROCK
(NW) BBC WORLD NEWS
(SHOW) HEARTBREAK HIGH (R) (1 hr.)
(YTV) SNOW WHITE
6:30 (5) NBC NIGHTLY NEWS
(7) (10) PIMENT FORT
(8) (22) ABC WORLD NEWS TONIGHT
(9) CE SOIR
(24) ALLÔ PROF!
(30) FLASH
(57) NIGHTLY BUSINESS REPORT
(FOX) SIMPSONS
(MP) LES BOMBES
(NW) BUSINESS WORLD
7:00 (2) (9) VIRGINIE
(3) CBS EVENING NEWS
(5) (FOX) HOME IMPROVEMENT
(6) MAN ALIVE
(7) (10) CINEMA ★★ "David Copperfield"
(8) WHEEL OF FORTUNE
(12) ENTERTAINMENT TONIGHT
(22) M*A*S*H
(24) QUÉBEC PLEIN ÉCRAN
(30) AU-DELÀ DU RÉEL
(33) (20) NIGHTLY BUSINESS REPORT
(57) NEWSHOUR WITH JIM LEHRER
(A&E) EQUALIZER
(BRAVO) BRAVONEWS
(CNN) MONEYLINE
(DISC) DISCOVERY.CA (1 hr.)
(LIFE) JUST ASK
(MP) LE MIX
(NW) EARLY EDITION
(SHOW) STREET LEGAL

- (YTV) BUMP IN THE NIGHT
7:30 (2) (9) LA FACTURE
(3) ENTERTAINMENT TONIGHT
(5) WHEEL OF FORTUNE
(6) MARKET PLACE
(8) JEOPARDY!
(12) PEARL
(22) M*A*S*H
(33) (20) COMPUTER CHRONICLES
(BRAVO) BLUESMAN Morgan Davis performs.
(CNN) CROSSFIRE
(FOX) SEINFELD
(MP) 1X5
(YTV) BEARS WHO SAVED CHRISTMAS
8:00 (2) (9) CINEMA ★★ "Les Voyages de Gulliver"
(3) PROMISED LAND (1 hr.)
(5) MAD ABOUT YOU
(6) FIFTH ESTATE (1 hr.)
(8) (12) (22) ROSEANNE
(24) CINEMA "La Grosse Pastèque"
(30) MISÉRICORDE
(33) (20) NOVA (R) (1 hr.)
(57) MASTERPIECE THEATRE
(A&E) BIOGRAPHY (1 hr.)
(BRAVO) SEND 'ROUND THE SONG "A Christmas Celebration" Jose Carreras, Plácido Domingo and Luciano Pavarotti are among the singers performing traditional holiday songs; host Tony Randall shares holiday lore. (1 hr.)
(CNN) PRIME NEWS
(DISC) AMAZING LIFE OF INSECTS (R)
(FOX) MOVIE "The Munsters' Scary Little Christmas" (1996, Comedy) Sam McMurray, Ann Magnuson. Premiere. The creepy clan adds a touch of horror to the holidays. (2 hrs.)
(LIFE) GREAT OUTDOORSMAN
(MP) MARJO: CELLE QUI CHANTE
(NW) LEAD
(SHOW) SCOOP (Dubbed) (1 hr.)
(YTV) RUGRATS
8:30 (5) SOMETHING SO RIGHT
(8) (22) LIFE'S WORK
(12) FRASIER (R)
(CNN) INSIDE POLITICS
(DISC) NATURE NUT
(LIFE) NATURE WALK (R)
(NW) FACE OFF
(YTV) NIGHTHOOD
9:00 (2) (9) LES IMMORTELS DE

- L'HUMOUR
(3) MOVIE "Unlikely Angel" (1996, Drama) Dolly Parton. Premiere. An emotionally troubled family is united by a kindly angel. (2 hrs.)
(5) FRASIER (R)
(6) WITNESS (1 hr.)
(7) (10) LE POUVOIR D'UN RÊVE
(8) (12) (22) HOME IMPROVEMENT
(30) SALLE D'URGENCE
(33) (20) FRONTLINE (R) (1 hr.)
(A&E) MOVIE "Fat Chance" (1991, Mystery) John Thaw, Kevin Whately. Inspector Morse investigates the murder of a church leader. (2 hrs.)
(BRAVO) JOSE CARRERAS IN CONCERT The world-renowned tenor performs Berlioz's "Te Deum." (1 hr.)
(CNN) LARRY KING LIVE
(DISC) FLIGHTPATH
(LIFE) DAY IN THE COUNTRY
(MP) PERFECTO
(NW) PAMELA WALLIN LIVE
(SHOW) ALFRED HITCHCOCK PRESENTS
(YTV) XTREME
9:30 (5) CAROLINE IN THE CITY
(8) (12) (22) SPIN CITY
(LIFE) MARTHA STEWART LIVING
(MP) MUSIQUE VIDÉO
(SHOW) HITCHHIKER
(YTV) YTV NEWS
10:00 (2) (9) LE TÉLÉJOURNAL
(5) DATELINE (1 hr.)
(6) NATIONAL/CBC NEWS
(7) (10) LE TVA
(8) (22) NYPD BLUE (1 hr.)
(12) MAVERICKS "Boomtowns" How three Canadian cities used local initiatives to survive the death of industries, then prosper in the new economy. (1 hr.)
(24) ON N'EST PAS NÉ D'HIER
(30) REDDY REDDY GO!
(33) (20) STARTING OVER: JAPANESE AMERICANS AFTER THE WAR (1 hr.)
(57) GREAT PERFORMANCES
(BRAVO) RICHARD TUCKER MUSIC GALA Luciano Pavarotti, Marilyn Horne and Samuel Ramey are featured in a 1991 gala at New York's Lincoln Center. (1 hr.)
(CNN) WORLD TODAY
(DISC) TECHNO TV
(FOX) MATLOCK
(LIFE) LIVE ON LIFE
(NW) ROYAL CANADIAN AIR FARCE

- (SHOW) PEAK PRACTICE
(YTV) HEARTBEAT AWAY
10:25 (2) (9) LE POINT
10:30 (7) (10) MONTRÉAL, VILLE OUVERTE
(24) CHRISTIANE CHARETTE EN DIRECT
(NW) THIS HOUR HAS 22 MINUTES
(YTV) SUPER DAVE OSBORNE
11:00 (2) (9) FA SI LA CHANTER
(3) (5) (6) (8) (22) NEWS
(12) CTV NEWS
(30) LE GRAND JOURNAL
(33) (20) MOVIE ★★ "Bells Are Ringing" (1960, Musical) Judy Holliday, Dean Martin. An answering-service employee falls for a charming client. (2 hrs., 10 min.)
(A&E) LAW & ORDER
(BRAVO) MONTY PYTHON'S FLYING CIRCUS
(CNN) CNN/SPORTS ILLUSTRATED
(DISC) DISCOVERY.CA (R) (1 hr.)
(FOX) STAR TREK: THE NEXT GENERATION
(LIFE) GREAT OUTDOORSMAN
(NW) NATIONAL
(SHOW) MOVIE ★★½ "Sharma and Beyond" (1984, Comedy) Suzanne Burden, Robert Urquhart. An English teacher meets his mentor's daughter. (2 hrs.)
(YTV) CATWALK
11:05 (22) ROSEANNE
11:25 (24) LA PÉRIODE DE QUESTIONS
11:30 (2) (9) LES NOUVELLES DU SPORT
(6) KIDS IN THE HALL
(7) (10) TVA ET TVA SPORTS
(12) NEWS
(30) SPORTS PLUS
(57) CHARLIE ROSE
(BRAVO) AVENGERS
(CNN) MONEYLINE
(LIFE) NATURE WALK (R)
(NW) NATIONAL SPORTS
11:35 (3) LATE SHOW Scheduled: actress Andie MacDowell, football player Brett Favre, singer Rhett Akins. (1 hr., 2 min.)
(5) TONIGHT SHOW Scheduled: former President Jimmy Carter, actors William Hurt and Jamie Luner. (1 hr., 2 min.)
(8) (22) NIGHTLINE
11:45 (12) SPORTSNIGHT
11:50 (2) (9) CINEMA ★★½ "Un Extra-Terrestre pour Noël"
(7) (10) LA QUOTIDIENNE / BANCO / EXTRA

- 12:00 (6) PRAIRIE ROADHOUSE Scheduled: Christmas music.
(7) (10) TÉLÉ-ACHATS
(12) BABYLON 5
(30) PARLONS-EN!
(A&E) BIOGRAPHY (R) (1 hr.)
(CNN) NEWSNIGHT
(DISC) AMAZING LIFE OF INSECTS (R)
(FOX) PAID PROGRAM
(LIFE) DAY IN THE COUNTRY (R)
(NW) NATIONAL
(YTV) MAN FROM U.N.C.L.E.
12:05 (8) (22) PAID PROGRAM
12:10 (24) QUÉBEC PLEIN ÉCRAN
12:20 (7) (10) NATIONAL MÉDIA
12:30 (6) ROUGH CUTZ: THE PROGRAM
(57) STAR HUSTLER
(BRAVO) MOVIE ★½ "Gypsy Blood" (1931, Musical) Marguerite Namara, Thomas Burke. A seductive gypsy catches the eye of a Spanish officer. (1 hr., 20 min.)
(CNN) SHOWBIZ TODAY
(DISC) NATURE NUT (R)
(FOX) PAID PROGRAM
(LIFE) MARTHA STEWART LIVING
(MP) MUSIQUE VIDÉO
(NW) FACE OFF
12:35 (8) EXTRA
(22) PAID PROGRAM
12:37 (3) LATE LATE SHOW Scheduled: actress Bonnie Hunt, author Michael Blake. (Live Phone-In) (1 hr.)
(5) LATE NIGHT Scheduled: singer Tony Bennett.
1:00 (6) MOVIE ★★ "My Father's Glory" (1990, Drama) Julien Caimaca, Philippe Caubere. Author Marcel Pagnol's memoirs of France. (2 hrs.)
(12) PAID PROGRAM
(A&E) MOVIE "Fat Chance" (1991, Mystery) John Thaw, Kevin Whately. Inspector Morse investigates the murder of a church leader. (2 hrs.)
(CNN) NEWSNIGHT UPDATE
(DISC) FLIGHTPATH
(FOX) BAYWATCH
(LIFE) LIVE ON LIFE
(NW) NATIONAL SPORTS
(SHOW) HITCHHIKER
(YTV) CHEF!
1:05 (8) COPS
(22) PAID PROGRAM
1:30 (12) NEWSRADIO
(CNN) CNN/SPORTS ILLUSTRATED
(MP) LA COURBE

WEDNESDAY

EVENING

- 6:00 **2** **9** CE SOIR
3 **5** **6** **8** **12** **22** NEWS
7 **10** LE TVA
24 MAIS OÙ SE CACHE CARMEN SANDIEGO?
30 LA GUERRE DES CLANS
33 **20** NEWSHOUR WITH JIM LEHRER
57 ITN WORLD NEWS
A&E QUINCY
BRAVO MONTREAL JAZZ FESTIVAL The Edmonton Jazz Ensemble in a 1988 performance. (R) (1 hr.)
CNN WORLDVIEW
DISC GO FOR IT!
FOX HOME IMPROVEMENT
LIFE REAL LIFE (1 hr.)
MP PLANÈTE ROCK
NW BBC WORLD NEWS
SHOW HEARTBREAK HIGH (R) (1 hr.)
YTV SANTA CALLS
- 6:30 **5** NBC NIGHTLY NEWS
7 **10** PIMENT FORT
8 **22** ABC WORLD NEWS TONIGHT
9 CE SOIR
24 ALLÔ PROF!
30 FLASH
57 NIGHTLY BUSINESS REPORT
FOX SIMPSONS
MP LES BOMBES
NW BUSINESS WORLD
- 7:00 **2** **9** VIRGINIE
3 CBS EVENING NEWS
5 **FOX** HOME IMPROVEMENT
6 COUNTRY BEAT 200 A celebration of the program's 200th show, with a performance by Prairie Oyster, an interview with Jann Arden and Ian Tyson's latest video. (R) (1 hr.)
7 **10** LA POULE AUX ŒUFS D'OR
8 WHEEL OF FORTUNE
12 ENTERTAINMENT TONIGHT
22 M*A*S*H
24 QUÉBEC PLEIN ÉCRAN
30 TAXI
33 **20** NIGHTLY BUSINESS REPORT
57 NEWSHOUR WITH JIM LEHRER
A&E EQUALIZER
BRAVO BRAVONEWS
CNN MONEYLINE
DISC DISCOVERY.CA (1 hr.)
LIFE JUST ASK
MP LE MIX
NW EARLY EDITION
SHOW ADDERLY
YTV LITTLE BROWN BURRO
- 7:30 **2** **9** MOI ET L'AUTRE
3 ENTERTAINMENT TONIGHT
5 WHEEL OF FORTUNE
7 **10** BEVERLY HILLS 90210
8 JEOPARDY!
12 NANNY
22 M*A*S*H
30 LE CAFÉ DE L'HUMOUR
33 **20** POINTS NORTH
BRAVO MOVIE ★★½ "Cyrano de Bergerac" (1950, Drama) Jose Ferrer, Mala Powers. A swashbuckler has a clown's nose and a poet's heart. (2 hrs.)
CNN CROSSFIRE
FOX SEINFELD
MP 1X5
YTV SANTA AND THE TOOTH FAIRIES
- 8:00 **2** **9** SOUS UN CIEL VARIABLE
3 NANNY
5 WINGS
6 RITA AND FRIENDS (1 hr.)
8 **22** GRACE UNDER FIRE
12 ELLEN
24 UN SI BEAU CADEAU

- 30** MOVIE "La Maison des souvenirs"
33 **20** NEW EXPLORERS (1 hr.)
57 PEOPLE NEAR HERE
A&E BIOGRAPHY (1 hr.)
CNN PRIME NEWS
DISC LOST ANIMALS OF THE 20TH CENTURY
FOX BEVERLY HILLS, 90210 (1 hr.)
LIFE BODY BREAK
MP VÉRO SHOW
NW LEAD
SHOW DIAMONDS
YTV STORY OF THE CHRISTMAS TOYS
- 8:30 **3** PEARL
5 CAROLINE IN THE CITY (R)
7 **10** LA FRICASSÉE SPORTIVE
8 **22** TOWNIES
12 JOHN LARROQUETTE
57 HEART DISEASE: A WOMAN'S STORY
CNN INSIDE POLITICS
DISC IN CARE OF NATURE
LIFE OUTDOOR ADVENTURE CANADA
NW FACE OFF
YTV WHAT-A-MESS
- 9:00 **2** **9** FEMMES: UNE HISTOIRE INÉDITE
3 MOVIE ★★ "My Cousin Vinny" (1992, Comedy) Joe Pesci, Ralph Macchio. An inept lawyer tries to spring his cousin from a Dixie jail. (2 hrs.)
5 NEWSRADIO
6 BLACK HARBOUR (1 hr.)
7 **10** TÊTE À TÊTE
8 **12** **22** DREW CAREY
24 PRENEZ UN NUMÉRO
33 **20** NO TIME TO BE A CHILD Children from Chicago, Florida and Los Angeles share their perspective on the problems they face as they try to overcome poverty. (Part 2 of 3) (1 hr.)
57 MEDIA LITERACY: THE NEW BASIC?
A&E AMERICAN JUSTICE (R) (2 hrs.)
CNN LARRY KING LIVE
DISC SEA WINGS (R) (1 hr.)

- FOX** PARTY OF FIVE (1 hr.)
LIFE REAL COLLECTOR'S GUIDE (R)
MP LES AVENTURES DU GRAND TALBOT
NW PAMELA WALLIN LIVE
SHOW ALFRED HITCHCOCK PRESENTS
YTV THEY MUST BE MAD
- 9:30 **5** **12** MEN BEHAVING BADLY
8 **22** ELLEN
BRAVO JUNKY'S CHRISTMAS A drug addict wanders the streets on Christmas in search of a fix and learns a lesson.
LIFE AWESOME INTERIORS
SHOW HITCHHIKER
YTV TARZAN
- 10:00 **2** **9** LE TÉLÉJOURNAL
5 CHRISTMAS IN WASHINGTON The 15th annual celebration of seasonal music from the nation's capital; performers include the U.S. Naval Academy Glee Club and U.S. Army Band Herald Trumpets. (1 hr.)
6 NATIONAL/CBC NEWS
7 **10** LE TVA
8 **22** PRIMETIME LIVE (1 hr.)
12 KENNY ROGERS: THE GIFT Kenny Rogers and guests perform songs and carols to celebrate the holiday season. (1 hr.)
24 LES PAYS DU QUÉBEC
30 REDDY REDDY GO!
33 **20** MEDIA LITERACY: THE NEW BASIC? Walter Cronkite, Hugh Downs and a group of students, teachers and media educators examine the need for media literacy in the information age. (1 hr.)
57 FRONTLINE
BRAVO MISTER CORBETT'S GHOST (1 hr.)
CNN WORLD TODAY
DISC DISCOVER MAGAZINE (1 hr.)
FOX MATLOCK
LIFE LIVE ON LIFE
MP MUSIQUE VIDÉO
NW FIFTH ESTATE
SHOW CROCODILE SHOES
YTV MY HOMETOWN
- 10:25 **2** **9** LE POINT
10:30 **7** **10** MONTRÉAL, VILLE OUVERTE
24 CHRISTIANE CHARETTE

- EN DIRECT**
YTV SUPER DAVE OSBORNE
- 11:00 **2** **9** FA SI LA CHANTER
3 **5** **6** **8** **22** NEWS
12 CTV NEWS
30 LE GRAND JOURNAL
33 **20** MOVIE ★★½ "Funny Girl" (1968, Musical) Barbra Streisand, Omar Sharif. Fanny Brice rises from obscurity to entertainment legend. (2 hrs., 30 min.)
57 FRENCH FIELDS
A&E LAW & ORDER
BRAVO MONTY PYTHON'S FLYING CIRCUS
CNN CNN/SPORTS ILLUSTRATED
DISC DISCOVERY.CA (R) (1 hr.)
FOX STAR TREK: THE NEXT GENERATION
LIFE BODY BREAK
NW NATIONAL
SHOW MOVIE ★★ "Pervola" (1985, Drama) Gerard Thoolen, Hein van der Vlugt. Two brothers attempt to fulfill their dying father's wish. (2 hrs.)
YTV CATWALK
- 11:05 **22** ROSEANNE
- 11:25 **24** LA PÉRIODE DE QUESTIONS
- 11:30 **2** **9** LES NOUVELLES DU SPORT
6 KIDS IN THE HALL
7 **10** TVA ET TVA SPORTS
12 NEWS
30 SPORTS PLUS
57 CHARLIE ROSE
BRAVO PRISONER
CNN MONEYLINE
LIFE OUTDOOR ADVENTURE CANADA
NW NATIONAL SPORTS
- 11:35 **3** LATE SHOW Scheduled: musician Harry Connick Jr. (1 hr., 2 min.)
5 TONIGHT SHOW Scheduled: actress Courteney Cox, director Rob Reiner, singer LeAnn Rimes. (1 hr., 2 min.)
8 **22** NIGHTLINE
- 11:45 **12** SPORTSNIGHT
- 11:50 **2** **9** VUES D'ICI
7 **10** LA QUOTIDIENNE / BANCO / LOTTO 6/49 / EXTRA
12:00 **6** HOT OFF THE DOCK

- Scheduled: Special Fancy. (Postponed from an earlier date)
7 **10** TÉLÉ-ACHATS
12 SEVEN DEADLY SINS
30 PARLONS-EN!
A&E BIOGRAPHY (R) (1 hr.)
CNN NEWSNIGHT
DISC LOST ANIMALS OF THE 20TH CENTURY (R)
FOX PAID PROGRAM
LIFE REAL COLLECTOR'S GUIDE (R)
NW NATIONAL
YTV MAN FROM U.N.C.L.E.
- 12:05 **8** **22** PAID PROGRAM
- 12:10 **24** QUÉBEC PLEIN ÉCRAN
- 12:25 **7** **10** NATIONAL MÉDIA
- 12:30 **6** OPEN WIDE
12 NEW YORK UNDERCOVER (R) (1 hr.)
57 STAR HUSTLER
BRAVO MISS JULIE Helen Mirren stars in a production of August Strindberg's tragic play about a noblewoman's affair with a commoner. (1 hr., 45 min.)
CNN SHOWBIZ TODAY
DISC IN CARE OF NATURE (R)
FOX PAID PROGRAM
LIFE AWESOME INTERIORS
NW FACE OFF
- 12:35 **8** EXTRA
22 PAID PROGRAM
- 12:37 **3** LATE LATE SHOW Scheduled: actress Maureen O'Hara. (Live Phone-In) (1 hr.)
5 LATE NIGHT Scheduled: actor Kenneth Branagh, mime artists Mummenshanz.
- 1:00 **6** MOVIE ★★ "My Mother's Castle" (1991, Comedy-Drama) Philippe Caubere, Nathalie Roussel. Based on Marcel Pagnol's memories of life in France. (2 hrs.)
A&E AMERICAN JUSTICE (R)
CNN NEWSNIGHT UPDATE
DISC SEA WINGS (R) (1 hr.)
FOX BAYWATCH
LIFE LIVE ON LIFE
MP MUSIQUE VIDÉO
NW NATIONAL SPORTS
SHOW HITCHHIKER
YTV CHEF!
- 1:05 **8** COPS
22 PAID PROGRAM
- 1:30 **12** MOVIE ★★ "Crimes and Misdemeanors"

THURSDAY

EVENING

- 6:00 **2** **9** CE SOIR
3 **5** **6** **8** **12** **22** NEWS
7 **10** LE TVA
24 LES MISÉRABLES
30 LA GUERRE DES CLANS
33 **20** NEWSHOUR WITH JIM LEHRER
57 ITN WORLD NEWS
A&E QUINCY
BRAVO APPOINTMENT WITH ZIGGY (1 hr.)
CNN WORLDVIEW
DISC GO FOR IT!
FOX HOME IMPROVEMENT
LIFE REAL LIFE (1 hr.)
MP PLANÈTE ROCK
NW BBC WORLD NEWS
SHOW HEARTBREAK HIGH (R) (1 hr.)
YTV SANTA CALLS
- 6:30 **5** NBC NIGHTLY NEWS
7 **10** PIMENT FORT
8 **22** ABC WORLD NEWS TONIGHT
9 CE SOIR
24 ALLÔ PROF!
30 FLASH
57 NIGHTLY BUSINESS REPORT
FOX SIMPSONS
MP LES BOMBES
NW BUSINESS WORLD
- 7:00 **2** **9** VIRGINIE
3 CBS EVENING NEWS

- 5** **FOX** HOME IMPROVEMENT
6 ADRIENNE CLARKSON PRESENTS
7 **10** ALERTE À MALIBU
8 WHEEL OF FORTUNE
12 ENTERTAINMENT TONIGHT
22 M*A*S*H
24 QUÉBEC PLEIN ÉCRAN
30 RUMEURS
33 **20** NIGHTLY BUSINESS REPORT
57 NEWSHOUR WITH JIM LEHRER
A&E EQUALIZER
BRAVO BRAVONEWS
CNN MONEYLINE
DISC DISCOVERY.CA (1 hr.)
LIFE JUST ASK
MP LE MIX
NW EARLY EDITION
SHOW FRIDAY THE 13TH: THE SERIES
YTV RUPERT
- 7:30 **2** **9** LA VIE D'ARTISTE
3 ENTERTAINMENT TONIGHT
5 WHEEL OF FORTUNE
8 JEOPARDY!
12 FRIENDS (R)
22 M*A*S*H
30 LES SIMPSON
33 **20** BURT WOLF'S GATHERINGS & CELEBRATIONS
BRAVO LITERATI News anchor

- and author Robert MacNeil is the guest. (Part 1 of 2)
CNN CROSSFIRE
FOX SEINFELD
MP 1X5
YTV LITTLE ORPHAN ANNIE'S CHRISTMAS
- 8:00 **2** **9** L'ALLÉE DU ROI
3 CHARLIE BROWN CHRISTMAS The award-winning "Peanuts" special returns with Charlie Brown and Linus searching for the real meaning of Christmas. (R)
5 FRIENDS (R)
6 NATURE OF THINGS (1 hr.)
7 **10** PATINAGE ARTISTIQUE
8 **22** JOYFUL CHRISTMAS IN A FRAGILE WORLD Evangelist Billy Graham is joined by musical performers Amy Grant, Michael W. Smith, Johnny and June Carter Cash, CeCe Winans, George Beverly Shea and the Brooklyn Tabernacle Choir. (1 hr.)
12 LITTLE LULU Lulu and Tubby invent a lotion to help Mr. Moppet grow some hair; Lulu and Tubby play table tennis.
24 EN PLEINE NATURE
30 MOVIE ★★½ "Le Mari de ma femme"
33 **20** THIS OLD HOUSE
57 NATURE
A&E BIOGRAPHY (R) (1 hr.)
BRAVO FIRST NOVEL (R)
CNN PRIME NEWS
DISC BORN AMONG WILD

- ANIMALS (H)**
FOX MARTIN
LIFE GENTLE DOCTOR: VETERINARY MEDICINE
MP VIDÉOPLUS
NW LEAD
SHOW BEYOND REALITY
YTV CHARLIE BROWN CHRISTMAS
- 8:30 **3** GARFIELD CHRISTMAS Jon, Odie and Garfield travel to the family farm for an old-fashioned Christmas. (R)
5 NEWSRADIO
12 FOR BETTER OR FOR WORSE: A CHRISTMAS ANGEL Lizzie is befriended by a kindly old woman when she suffers from middle child syndrome during the holiday season. (R)
33 **20** HOMETIME
BRAVO MOVIE ★★ "The Robe" (1953, Drama) Richard Burton, Jean Simmons. The story of the Roman tribune ordered to execute Christ. (2 hrs., 15 min.)
CNN INSIDE POLITICS
DISC COTTER'S WILDERNESS TRAILS
FOX LIVING SINGLE
LIFE NATIONAL GEOGRAPHIC ON ASSIGNMENT
NW FACE OFF
SHOW HIDDEN ROOM
YTV SWEET VALLEY HIGH
- 9:00 **2** **9** SPÉCIAL D'ENFER
3 MICKEY'S CHRISTMAS CAROL In this 1983 animated theatrical release, Mickey Mouse

THURSDAY

appears as Bob Cratchit. Pluto and Donald Duck star in separate Disney featurettes. (R) (1 hr.)

(5) 12 SEINFELD

(6) FOUR DIRECTIONS Calling the tax man from the Yukon proves to be a problem for an elderly couple; two friends take different paths when they leave the reserve. (1 hr.)

(8) 22 HIGH INCIDENT (R) (1 hr.)

(24) COMMISSION MONGRAIN

(33) 20 MYSTERY! (R) (1 hr.)

(57) NOVA

(A&E) ANCIENT MYSTERIES (1 hr.)

(CNN) LARRY KING LIVE

(DISC) ULTIMATE STUNTMAN: A TRIBUTE TO DAR ROBINSON Dar Robinson survived stunts that other men considered suicide, from record-breaking jumps to fiery car crashes. (R) (1 hr.)

(FOX) NEW YORK UNDERCOVER (1 hr.)

(LIFE) MAN ALIVE

(MP) BOX OFFICE

(NW) PAMELA WALLIN LIVE

(SHOW) ALFRED HITCHCOCK PRESENTS

(YTV) XTREME

9:30 (5) 12 SUDDENLY SUSAN

(LIFE) ALTERNATIVE MEDICINE (R)

(SHOW) HITCHHIKER

(YTV) CAPTAIN POWER AND THE SOLDIERS OF THE FUTURE

10:00 (2) 9 LE TÉLÉJOURNAL

(3) 48 HOURS (1 hr.)

(5) 12 ER (1 hr.)

(6) NATIONAL/CBC NEWS

(7) 10 LE TVA

(8) 22 PETER JENNINGS REPORTING "Jerusalem Stories" The history, religious significance and people of Jerusalem. (1 hr.)

(30) REDDY REDDY GO!

(33) 20 GREAT RAILWAY JOURNEYS (1 hr.)

(57) UNDERSTANDING THE INTERNET

(A&E) MYSTERIES OF THE BIBLE (1 hr.)

(CNN) WORLD TODAY

(DISC) ANIMALS IN DANGER (R) (1 hr.)

(FOX) MATLOCK

(LIFE) LIVE ON LIFE

(MP) MUSIQUE VIDÉO

(NW) ANTIQUES ROAD SHOW

(SHOW) PIE IN THE SKY

(YTV) HEARTBEAT AWAY

10:25 (2) 9 LE POINT

10:30 (7) 10 MONTRÉAL, VILLE OUVERTE

(24) CHRISTIANE CHARETTE EN DIRECT

(YTV) SUPER DAVE OSBORNE

10:45 (BRAVO) BRAVO!FLOW

11:00 (2) 9 FA SI LA CHANTER

(3) 5 (6) 8 22 NEWS

(12) CTV NEWS

(30) LE GRAND JOURNAL

(33) 20 MOVIE ★★ "The Band Wagon" (1953, Musical) Fred Astaire, Cyd Charisse. A Hollywood has-been is persuaded to do a Broadway musical. (1 hr., 55 min.)

(57) FRENCH FIELDS

(A&E) LAW & ORDER

(BRAVO) MONTY PYTHON'S FLYING CIRCUS

(CNN) CNN/SPORTS ILLUSTRATED

(DISC) DISCOVERY.CA (R) (1 hr.)

(FOX) STAR TREK: THE NEXT GENERATION

(LIFE) GENTLE DOCTOR: VETERINARY MEDICINE

(NW) NATIONAL

(SHOW) MOVIE ★★½ "Man of Iron" (1981, Drama) Jerzy Radziwilowicz, Krystyna Janda. A Polish reporter attempts to discredit a labor leader. (Subtitled) (3 hrs.)

(YTV) CATWALK

11:05 (22) ROSEANNE

11:25 (24) LES GROUPE PARLEMENTAIRES

11:30 (2) 9 LES NOUVELLES DU SPORT

(6) MOVIE ★★½ "Solitaire" (1992, Drama) Paul Coeur, Val Pearson. A former idol sparks a change in two friends' relationship. (2 hrs., 15 min.)

(7) 10 TVA ET TVA SPORTS

(12) NEWS

(24) LA PÉRIODE DE QUESTIONS

(30) SPORTS PLUS

(57) CHARLIE ROSE

(BRAVO) SAINT

(CNN) MONEYLINE

(LIFE) NATIONAL GEOGRAPHIC ON ASSIGNMENT

(NW) NATIONAL SPORTS

11:35 (3) LATE SHOW

(5) TONIGHT SHOW

(8) 22 NIGHTLINE

11:45 (12) SPORTSNIGHT

11:50 (2) 9 CINEMA ★★ "Coeur de métisse"

(7) 10 LA QUOTIDIENNE / BANCO / LOTTO 6/49 / EXTRA

12:00 (7) 10 TÉLÉ-ACHATS

(12) SEVEN DEADLY SINS

(30) PARLONS-EN!

(A&E) BIOGRAPHY (R) (1 hr.)

(CNN) NEWSNIGHT

(DISC) BORN AMONG WILD ANIMALS (R)

(FOX) PAID PROGRAM

(LIFE) MAN ALIVE (R)

(NW) NATIONAL

(YTV) MAN FROM U.N.C.L.E.

12:05 (8) 22 PAID PROGRAM

12:15 (24) QUÉBEC PLEIN ÉCRAN

12:20 (7) 10 NATIONAL MÉDIA

12:30 (12) FASHIONTELEVISION

(57) STAR HUSTLER

(BRAVO) MOVIE ★ "Can't Stop the Music" (1980, Musical) Bruce Jenner, Valerie Perrine. A pseudo-autobiography of disco's "The Village People." (2 hrs.)

(CNN) SHOWBIZ TODAY

(DISC) COTTER'S WILDERNESS TRAILS (R)

(FOX) PAID PROGRAM

(LIFE) ALTERNATIVE MEDICINE (R)

FRIDAY

EVENING

6:00 (2) 9 CE SOIR

(3) 5 (6) 8 12 22 NEWS

(7) 10 LE TVA

(24) IL ÉTAIT UNE FOIS... LES DÉCOUVREURS

(30) LA GUERRE DES CLANS

(33) 20 NEWSHOUR WITH JIM LEHRER

(57) ITN WORLD NEWS

(A&E) QUINCY

(BRAVO) BLUESMAN Martin Fisher performs. (R)

(CNN) WORLDVIEW

(DISC) GO FOR IT!

(FOX) HOME IMPROVEMENT

(LIFE) REAL LIFE (1 hr.)

(MP) COMBAT DES CLIPS

(NW) BBC WORLD NEWS

(SHOW) BLUE HEELERS (R) (1 hr.)

(YTV) SANTA CALLS

6:30 (5) NBC NIGHTLY NEWS

(7) 10 PIMENT FORT

(8) 22 ABC WORLD NEWS TONIGHT

(9) CE SOIR

(24) SCIENCE-FRICTION

(30) FLASH

(57) NIGHTLY BUSINESS REPORT

(BRAVO) IN THE KEY OF E! CANADIAN JAZZ PIANO Musician D.D. Jackson performs.

(FOX) SIMPSONS

(NW) BUSINESS WORLD

7:00 (2) 9 CINEMA ★★ "L'Étrange Noël de Monsieur Jack"

(3) CBS EVENING NEWS

(5) (FOX) HOME IMPROVEMENT

(6) JOHANN'S GIFT TO CHRISTMAS A church mouse, a street mouse and an angel help a pastor write the Christmas hymn "Silent Night, Holy Night." (R)

(7) 10 CINEMA ★★½ "Explorers"

(8) WHEEL OF FORTUNE

(12) ENTERTAINMENT TONIGHT

(22) M*A*S*H

(24) QUÉBEC PLEIN ÉCRAN

(30) MOVIE "La Garenne de Watership Down"

(33) 20 NIGHTLY BUSINESS REPORT

(57) NEWSHOUR WITH JIM LEHRER

(A&E) EQUALIZER

(BRAVO) BRAVONEWS

(CNN) MONEYLINE

(DISC) DISCOVERY.CA (R) (1 hr.)

(LIFE) JUST ASK

(MP) LE DÉCOMPTE MUSIQUEPLUS

(NW) EARLY EDITION

(SHOW) WAR OF THE WORLDS

(YTV) DOUG

7:30 (3) ENTERTAINMENT TONIGHT

(5) WHEEL OF FORTUNE

(6) HOW THE GRINCH STOLE CHRISTMAS The miserly Grinch tries to ruin Christmas for the Whos. (R)

(8) JEOPARDY!

(12) 3RD ROCK FROM THE SUN

(22) M*A*S*H

(33) 20 VERMONT THIS WEEK

(BRAVO) MOVIE TELEVISION

(CNN) CROSSFIRE

(FOX) SEINFELD

(YTV) THE MASK

8:00 (3) DAVE'S WORLD

(5) MOVIE ★★½ "The Sound of Music" (1965, Musical) Julie Andrews, Christopher Plummer. A governess weds an Austrian widower with seven children. (3 hrs.)

(6) JEST IN TIME FOR CHRISTMAS Normal folks get caught up in the craziness of Christmas. (1 hr.)

(8) 22 FAMILY MATTERS (R)

(12) UNSOLVED MYSTERIES (1 hr.)

(24) DROIT DE PAROLE

(33) 20 WASHINGTON WEEK IN REVIEW

(57) MYSTERY!

(A&E) BIOGRAPHY (1 hr.)

(BRAVO) MOVIE ★★ "The Eldest Story" (1952, Documentary) Richard Todd, Norman Shelley. A look back at the early years of the British film studio. (1 hr.)

(8) 22 PRIME NEWS

(DISC) WILD DISCOVERY (R) (1 hr.)

(FOX) SLIDERS (1 hr.)

(LIFE) ANIMAL ADVENTURES

(MP) LES COUPS DE COEUR DE MUSIQUE PLUS

(NW) LEAD

(SHOW) TEKWAR (1 hr.)

(YTV) EARTHWORM JIM

8:30 (2) 9 MR. BEAN

(3) EVERYBODY LOVES

RAYMOND

(8) 22 BOY MEETS WORLD (R)

(33) 20 WALL STREET WEEK

(CNN) INSIDE POLITICS

(LIFE) RIBBONS OF STEEL (R)

(NW) FACE OFF

(YTV) FLASH GORDON

9:00 (2) 9 SCOOP

(3) WORLD'S MOST DANGEROUS ANIMALS II Survivors tell stories of human encounters with great white sharks, boa constrictors and other fierce creatures. (R) (1 hr.)

(6) RHODES Rhodes is brought before the Committee of Enquiry for his political activities, but the damning evidence against him is held by the conniving princess. (Part 8 of 8) (1 hr.)

(8) 22 SABRINA, THE TEENAGE WITCH (R)

(12) OUTER LIMITS

(24) AVEC UN GRAND A

(30) AUX FRONTIÈRES DU RÉEL

(33) 20 MOVIE ★★½ "An American in Paris" (1951, Musical) Gene Kelly, Leslie Caron. An ex-soldier finds success and romance in Paris. (2 hrs.)

(57) CAROLS FROM KING'S: A CELEBRATION OF CHRISTMAS

(A&E) MOVIE ★★½ "White Nights" (1985, Drama) Mikhail Baryshnikov, Gregory Hines. A Russian defector becomes stranded back in the USSR. (3 hrs.)

(BRAVO) MOVIE ★★ "A Special Day" (1977, Drama) Sophia Loren, Marcello Mastroianni. Two lonely people find romance with each other. (Dubbed) (1 hr., 50 min.)

(LIFE) LARRY KING LIVE

(DISC) WORLD OF WONDER

(FOX) MILLENNIUM (1 hr.)

(LIFE) VALDEZ GOES EXTREME The place best known as the site of North America's worst oil spill is trying to establish itself as the home of extreme winter sports. (R) (1 hr.)

(MP) LES AVENTURES DU GRAND TALBOT

(NW) PAMELA WALLIN LIVE

(SHOW) SIRENS

(YTV) BEASTIES

9:30 (7) 10 RIRA BIEN

(8) 22 CLUELESS

(DISC) NEXT STEP

(YTV) REBOOT

10:00 (2) 9 LE TÉLÉJOURNAL

(3) NASH BRIDGES (R) (1 hr.)

(6) NATIONAL/CBC NEWS

(7) 10 LE TVA

(8) 22 20/20 (1 hr.)

(12) MILLENNIUM (1 hr.)

(30) REDDY REDDY GO!

(CNN) WORLD TODAY

(DISC) HARROWSMITH COUNTRY LIFE

(FOX) MATLOCK

(LIFE) LIVE ON LIFE

(MP) BOUGE DE LÀ

(NW) BIG LIFE

(SHOW) MOVIE ★★ "The Hard Part Begins" (1973, Drama) Donnelly Rhodes, Nancy Belle Fuller. A middle-aged country singer looks for his big break. (2 hrs.)

(YTV) UNPLUGGED

10:15 (57) RANKIN FAMILY

10:25 (2) 9 LE POINT MÉDIAS

10:30 (7) 10 MONTRÉAL, VILLE OUVERTE

(DISC) HEAVEN AND EARTH THIS WEEK (R)

10:35 (24) CHRISTIANE CHARETTE EN DIRECT

10:50 (BRAVO) BRAVO!FLOW

11:00 (2) 9 FA SI LA CHANTER

(3) 5 (6) 8 22 NEWS

(12) CTV NEWS

(30) LE GRAND JOURNAL

(33) 20 MOVIE ★★ "The Store" (1983, Documentary) Frederick Wiseman goes behind the scenes at Neiman Marcus. (2 hrs.)

(BRAVO) MONTY PYTHON'S FLYING CIRCUS

(CNN) CNN/SPORTS ILLUSTRATED

(DISC) DISCOVERY.CA (R) (1 hr.)

(FOX) STAR TREK: THE NEXT GENERATION

(LIFE) ANIMAL ADVENTURES

(MP) GROOVE

(NW) NATIONAL

(YTV) EERIE INDIANA

11:05 (22) ROSEANNE

(57) CINEMA ★★½ "Kaleidoscope"

11:30 (2) 9 LES NOUVELLES DU SPORT

(6) KIDS IN THE HALL

(7) 10 TVA ET TVA SPORTS

(12) NEWS

(24) LA PÉRIODE DE QUESTIONS

(30) SPORTS PLUS

</

ONLY 12 DAYS LEFT 'TIL CHRISTMAS



BIJOUTERIE TURCOTTE

An anniversary of any nature is an event to be underlined — a 30th anniversary is a milestone and Bijouterie Fernand Turcotte is celebrating by offering discounts from 15% to 40%. Pop in to see Monique and Fernand and check out that special gift you've always wanted.

1 Wellington St. N., Sherbrooke
564-2335



MONSIEUR CHAUDRON

The perfect gift for Christmas!
Monsieur Chaudron has a wide selection of quality pots and pans, cutlery, knives, and kitchen items. We also repair and recondition your old items.

Located at 1030 King Street East in Sherbrooke
Tel.: (819) 346-5913



AUSTIN GLOVE

Located at 1140 Panneton Street (off Galt Street West, Sherbrooke) has a superb collection of gloves, socks, mitts, scarves, sweaters and, new this year, thermal underwear. Assorted gloves & mitts at AUSTIN are available in leather, rag wool, fleece, acrylic, and 100% wool.

The outlet is open Monday to Saturday from 10 a.m. to 5 p.m. and Sundays from noon to 5 p.m. Be sure to clip the coupon and save 10%.

1140 Panneton Street, Sherbrooke • 569-2531

The Gift Place!
LE CACHE-POT
*We have the gift you are looking for.
Gift exchange? Superb selection
starting as low as \$5.95*
Les **Tourelles** 564-2965
3025 King St. W., Sh.



Gloves & Mittens
AUSTIN GLOVE Leather & Polar Fleece
Rag wool & Acrylic
Scarves & Socks
Ski & Work
10% KOMBI SALE
Get 10% on presentation of this coupon. Valid till January 6th, 1997. Cannot be combined with any other promotion.
1140 Panneton, Sherbrooke
569-2531
Gloves for the family
HOURS
Monday-Saturday
10 a.m.-5 p.m.
Sunday
Noon-5 p.m.

BIJOUTERIE
Fernand Turcotte JOAILLIER
1 Wellington St. North, Sherbrooke • 564-2335
Specialty: Modification & handcrafted jewellery
Watch & Clock repairs
*30th anniversary special
15% to 40% off
in-store items*
Fernand Turcotte, prop.

InterLink Christmas gift certificates available
INTERNET SERVICE DISTRIBUTOR
SALE — INSTALLATION
TRAINING
TECHNICAL SUPPORT
1440 King St. West, Sherbrooke J1J 2C2
565-9779

Magasin d'usine
H.H.BROWN
Factory Outlet
WINTER FOOTWEAR • COWBOY • HIKING
OUTDOOR • WORK • WALKING SHOES • SLIPPERS
BELTS AND BAGS
Mon., Tues. Wed. 9:30-6 p.m.
Thur., Fri. 9:30-9 p.m.
Saturday 9:30-4 p.m.
Auto 55 Richmond Exit
492 Craig E. RICHMOND

CANADIAN TIRE Shop 'n Save
HOUSEWARES
GARDENING
SPORT ACCESSORIES
AUTOMOTIVE • HARDWARE
2 stores to serve you
SHERBROOKE 1850 King West 566-0303
FLEURIMONT 1645 King East 566-5991

Electric Stapler model NS 100
Only \$135
OUTILLAGES D.M. enr.
514 Conseil Fleurimont
Tel: (819) 822-2624
Fax: (819) 822-3549

MEUBLES SÉLECTION
Bureau & Bureau
Your Furniture Store
with Christmas Specials
600 Galt St. West SHERBROOKE
569-9585

Monsieur CHAUDRON
Presto Clinic
Jean-Marie & Colombe Proulx, owners
20% off Henckels knives
1030 King St. East, Sherbrooke J1G 1E4
Tel.: (819) 346-5913
Repair Polishing - Aluminum
Creuset - Cast Iron
Knife & Scissor Sharpening
We sell:
• Choice of pots & pans
• Cutlery • Kitchen items
• Gifts • etc
• Handles & knobs

HOLIDAY Gift ideas
Pro-Buck 69 Moose Caller \$29.99
Compass \$12.99 from
Lachance Chasse & Pêche
1435 King St. E. • 563-9676

Give a gift that lasts all year long
the Record
Sherbrooke: (819) 569-9525
Knowlton: (514) 242-1188

Give a gift that's sure to make them Smile!
YASHICA ZOOM
EZ-70 249.99\$ EZ-90 299.99\$
Includes: film, battery, case & strap
Téléphoto
218, Alexandre Sherbrooke 564-0033